SCHAERBEEK info
Bulletin bimensuel gratuit d'information communale – Tweewekelijks gratis gemeentelijk informatieblad
354
14•02•2022
SCHAERBEEK 1030 SCHAARBEEK

Schaerbeek lance son concours pour les jeunes talents p.2

Schaarbeek lanceert wedstrijd voor aanstormend talent p.2

1030 got TALENT

Métro 3 : Schaerbeek encourage l'implication des citoyens p. 4
Metro 3: Schaarbeek moedigt de inspraak van burgers aan p. 4

Accès facilité pour les PMR au Tennis Club Lambermont p. 6
Tennisclub Lambermont beter toegankelijk voor PBM p. 6

Tarifs énergétiques : demandez de l'aide au CPAS p. 12
Energietarieven: vraag steun bij het OCMW p. 13

Le Schaerbeek Info est aussi en ligne
1030.be/SI

Schaarbeek Info is ook online
1030.be/nl/SI



EXPLOSION DE LA FACTURE ÉNERGIE POUR TOUS LES MÉNAGES

Nous serons tous confrontés à une augmentation très significative de notre facture de gaz et d'électricité. Le gouvernement fédéral a adopté des mesures début février. Trop tard, trop court et poussif selon les associations de défense des consommateurs, …

ENERGIEFACTUUR RIJST DE PAN UIT VOOR ALLE HUISHOUDENS

Er staat ons allemaal een forse stijging van onze gas- en elektriciteitsfactuur te wachten. De federale regering heeft begin februari maatregelen genomen. Te laat, te kort en te traag volgens de consumentenverenigingen, …



JEUNESSE

1030 GOT TALENT

À la recherche du talent schaerbeekois

Tu es Schaerbeekoise ou Schaerbeekois et tu as entre 12 et 25 ans ? Tu possèdes un talent et tu rêves de le faire connaître auprès du grand public ? Alors n'attends plus et participe au concours 1030 Got Talent !

Schaerbeek compte l'une des populations les plus jeunes et diversifiées de Bruxelles. Il est fondamental de donner l'occasion aux jeunes de s'exprimer et de développer pleinement leur potentiel !

« *Grâce au concours 1030 Got Talent, nous offrons une tribune aux jeunes Schaerbeekoises et Schaerbeekois désireux de nous faire découvrir leur talent. Nous sommes fiers de cette jeunesse et nous espérons accueillir de nombreux participants !* », se réjouit Deborah Lorenzino, Échevine de la Jeunesse.

INSCRIPTIONS DU 1ER AU 26/03

Connecte-toi sur la plateforme en ligne (1030.be/got-talent) pour recueillir toutes les infos sur le concours. Pour participer, il te suffit d'y poster une petite vidéo de démonstration entre le 1er et le 26 mars prochain. Les 10 meilleurs talents sélectionnés à l'issue de cette première étape auront la chance de réaliser une performance sur scène lors de la grande finale ! Cette soirée exceptionnelle se déroulera le samedi 23 avril au Théâtre "Le 140".

UN JURY DE RENOM

Pour départager les candidats, la commune fait appel à un jury de professionnels de renom. Celui-ci sera composé de Jacques Pili, ancien directeur musical de "The Voice Belgique", Kévin Pilette, danseur et chorégraphe, et Carlos Vaquera, animateur de télévision et créateur d'illusions, qui a participé au jury de l'émission "Belgium's Got Talent". Pour représenter la commune, l'Échevine Deborah Lorenzino fera également partie du jury. Celui-ci sélectionnera les 3 meilleurs candidats de la finale et leur remettra des prix d'une valeur totale de 2000€.

Saisis ta chance, dévoile ton talent et ne manque pas ce concours unique !

INFO
1030.be/got-talent
0491 62 56 26
jeunesse@1030.be

« Lors de la grande finale, le jury sélectionnera les 3 meilleurs candidats et leur remettra des prix d'une valeur totale de 2000€. »

JEUGD

1030 GOT TALENT

Op zoek naar talent in Schaarbeek

Kom je uit Schaarbeek en ben je tussen 12 en 25 jaar oud? Heb je een talent en droom je ervan om beroemd te worden? Doe dan zeker en vast mee aan onze wedstrijd 1030 Got Talent!

De Schaarbeekse bevolking is een van de jongste en bontste van Brussel. Het is ontzettend belangrijk dat de jongeren hun stem kunnen laten horen en volop groeikansen krijgen!

"*Met de wedstrijd 1030 Got Talent geven we jonge Schaarbekenaren een tribune om hun talent te tonen. Wij zijn trots op onze jongeren en hopen op een massale deelname*", vertelt een enthousiaste Deborah Lorenzino, Schepen van Jeugd.

INSCHRIJVEN VAN 1 TOT 26 MAART

Meld je aan op het online platform (1030.be/got-talent) om alles over de wedstrijd te weten te komen. Wil je deelnemen? Post dan tussen 1 en 26 maart een kort demofilmpje op het platform. De tien grootste talenten uit die eerste fase krijgen de kans om tijdens de grote finale op het podium te staan! Die glansrijke avond vindt plaats op zaterdag 23 april in theaterzaal 'Le 140'.

EEN GERENOMMEERDE JURY

De gemeente doet een beroep op een gerenommeerde vakjury om de kandidaten te rangschikken. De jury bestaat uit Jacques Pili, voormalig muzikaal directeur van 'The Voice Belgique', danser en choreograaf Kévin Pilette, en Carlos Vaquera, televisiepresentator en illusiebouwer, ook bekend als jurylid in het programma 'Belgium's Got Talent'. Schepen Deborah Lorenzino zal de gemeente in de jury vertegenwoordigen. In de grote finale zal de jury de drie beste finalisten kiezen en bekronen met prijzen met een totale waarde van 2000 euro.

Grijp je kans, toon je talent en mis deze unieke wedstrijd niet!

INFO
De wedstrijd verloopt in het Frans maar iedereen is welkom!
1030.be/got-talent
0491 62 56 26
jeunesse@1030.be

"Tijdens de grote finale zal de jury de drie beste finalisten kiezen en hen bekronen met prijzen met een totale waarde van 2000 euro."

VOTRE ADMINISTRATION CHERCHE AUSSI DE NOUVEAUX TALENTS

Vous recherchez de nouveaux défis ? Vous voulez travailler au service des Schaerbeekois ?

La commune engage !
1030.be/jobs

SCHAERBEEK 1030 SCHAARBEEK

UW GEMEENTEBESTUUR IS OOK OP ZOEK NAAR NIEUW TALENT

Op zoek naar nieuwe uitdagingen? Wilt u werken ten dienste van de Schaarbekenaren?

De gemeente werft aan!
1030.be/nl/jobs

ÉDITO

EXPLOSION DE LA FACTURE ÉNERGIE POUR TOUS LES MÉNAGES



Bernard Clerfayt
et/en Cécile Jodogne

Nous serons tous confrontés à une augmentation très significative de notre facture de gaz et d'électricité. Le gouvernement fédéral a adopté des mesures début février. Trop tard, trop court et poussif selon les associations de défense des consommateurs, qui ajoutent qu'il faut prolonger les mesures et imaginer rapidement une solution pour le gaz, qui concerne de nombreux citoyens.

Les mesures proposées apparaissent en tout cas comme une opération "one shot", non ciblée et qui semble bien dérisoire au regard des hausses de prix subies par les citoyens cet hiver, alors que la crise sanitaire actuelle a déjà fragilisé nombre d'entre nous.

Alors bien sûr, ces mesures sont importantes et indispensables, il est fatigant de toujours tout critiquer, mais nous enjoignons le gouvernement à réfléchir durablement à cette question et à y apporter de vraies réponses.

Si les raisons géopolitiques et la hausse des coûts des matières premières expliquent en partie ces augmentations tarifaires, il faut s'attendre à ce qu'elles se prolongent. Les citoyens, et surtout parmi eux les plus démunis, ne peuvent rester plus longtemps dans l'attente de solutions pérennes et structurelles, permettant à chacun de vivre dans des conditions de confort minimum.

Les pouvoirs locaux sont démunis par rapport à cette problématique. Pour aider les Schaerbeekois et les Schaerbeekoises à comprendre au mieux les aides qui leur sont proposées, le CPAS de Schaerbeek a établi une permanence. La cellule Energie est accessible tous les matins sans rendez-vous (plus d'infos sur le CPAS en p. 12 de cette édition). L'asbl Infor GazElec est également disponible pour tous les Bruxellois (Info : 02 209 21 90 et info@gazelec.info).

N'hésitez pas à faire le pas, renseignez-vous, faites-vous conseiller pour ne pas passer à côtés des aides qui vous sont proposées !

ENERGIEFACTUUR RIJST DE PAN UIT VOOR ALLE HUISHOUDENS

Er staat ons allemaal een forse stijging van onze gas- en elektriciteitsfactuur te wachten. De federale regering heeft begin februari maatregelen genomen. Te laat, te kort en te traag volgens de consumentenverenigingen, die er meteen ook voor pleiten om de maatregelen te verlengen en snel een oplossing te bedenken voor gas, wat heel wat burgers aanbelangt.

De voorgestelde maatregelen hebben in ieder geval veel weg van een 'one shot'-operatie: niet doelgericht en lachwekkend in het licht van de prijsstijging waarmee de burgers deze winter te maken kregen. En dat terwijl de huidige gezondheidscrisis al velen onder ons kwetsbaar heeft gemaakt.

De maatregelen zijn uiteraard belangrijk en noodzakelijk, en het is vermoeiend om overal kritiek op te leveren. Toch dringen we er bij de regering op aan om de problematiek duurzaam te benaderen en met echte antwoorden te komen.

Hoewel geopolitieke redenen en de kostenstijging van grondstoffen de prijsstijgingen gedeeltelijk verklaren, moeten we ervan uitgaan dat ze zullen aanhouden. De burgers, en dan vooral de minstbedeelden, kunnen niet veel langer wachten op duurzame, structurele oplossingen, die ervoor zorgen dat iedereen over een minimum aan comfort beschikt.

De plaatselijke besturen staan machteloos tegenover deze problematiek. Het OCMW van Schaarbeek heeft een permanente dienst ingesteld om de Schaarbekenaren wegwijs te maken in de beschikbare bijstand. De cel Energie is elke ochtend open zonder afspraak (meer info over het OCMW op p. 13 van deze uitgave). Ook de vzw Infor GasElek staat paraat voor alle Brusselaars (info: 02 209 21 90 en info@gazelec.info).

Zet nu stappen, informeer uzelf, win advies in en loop geen bijstand mis!

BERNARD CLERFAYT / CÉCILE JODOGNE
Bourgmestre empêché / Bourgmestre f.f.
Verhinderd Burgemeester / Wnd Burgemeester

COVID-19

Des séances de dialogue autour de la vaccination

Le 40e Baromètre de la motivation souligne qu'un signal de dialogue entre tout un chacun, vaccinés et non-vaccinés, est plus que jamais nécessaire. Facilitons des conversations en tête-à-tête entre non-vaccinés et les professionnels de la santé.

Schaerbeek s'associe à la Fédération des Services Sociaux pour aller à la rencontre des habitants dans plusieurs quartiers via une équipe mobile d'agents de santé communautaire et les relais sociaux locaux. L'ambition de cette action est d'agir sur les conditions sociales et de santé dans lesquelles nous vivons et qui pourraient fragiliser nos possibilités de lutte contre le virus.

Les quartiers Colignon et Liedts accueilleront l'équipe fin février et en mars. Vous serez consultés, vous qui vivez et faites vivre le quartier. Ces conversations permettront de nouer le dialogue, d'identifier vos obstacles à la vaccination et de vous informer réellement, professionnellement et sereinement.

INFO
Les infos complètes sur ces rencontres sur 1030.be/dialogue



COVID-19

Dialogen rond vaccinatie

Uit de resultaten van de 40e motivatiebarometer blijkt dat er meer dan ooit nood is aan dialoog, bij iedereen, gevaccineerden en niet-gevaccineerden. Wij willen ervoor zorgen dat niet-gevaccineerden en gezondheidswerkers rechtstreeks met elkaar in dialoog kunnen gaan.

Schaarbeek en de Federatie van de Maatschappelijke Diensten slaan de handen in elkaar om de bewoners van verschillende wijken te bereiken met een mobiel team van gezondheidswerkers en lokale sociale steunpunten. Met deze actie willen we ingaan op de sociale en sanitaire situaties waarin we leven en die ons mogelijk minder strijdvaardig maken om dit virus te verslaan.

Eind februari en in maart zal het team de wijken Colignon en Liedts aandoen. De gesprekken staan open voor iedereen die in de wijken woont. Ze zullen helpen om in dialoog te gaan, eventuele weerstand tegen vaccinatie te identificeren en op een professionele, onderbouwde en serene manier te informeren.

INFO
Alle info over deze bijeenkomsten vindt u op 1030.be/nl/dialoog

SANTÉ PUBLIQUE

Prenons le temps de réfléchir sur notre consommation d'alcool

Nous sommes presque tous et toutes concernés par la consommation d'alcool, qui est l'un des problèmes de santé mentale les plus répandus aujourd'hui. En ce mois de tournée minérale*, voici quelques conseils et informations qui peuvent vous aider à trouver certaines réponses.

- Tournée minérale* : challenge d'un mois sans alcool (organisé en février, mais lancez-vous quand vous voulez !). Info et conseils : tournee-minerale.be

- Quelques clés pour comprendre et aider : "Alcool – Ce qu'on ne vous a jamais dit", un livre du Dr Thomas Orban et Vincent Liévin.

- L'association Alcooliques Anonymes organise 3 réunions à Schaerbeek :
  - Tous les lundis 19h-21h rue Kessels 51.
  - Tous les mercredis 19h-21h à l'hôpital Paul Brien rue du Foyer schaerbeekois 36.
  - Tous les mercredis à 18h rue Guillaume Kennis 66.

Permanence téléphonique 24h/24 : 078 15 25 56



VOLKSGEZONDHEID

Tijd om even stil te staan bij ons alcoholgebruik

We komen bijna allemaal wel eens in aanraking met alcoholgebruik, dat vandaag de dag een van de belangrijkste oorzaken is van mentale gezondheidsproblemen. In deze Tournée Minérale*-maand geven we enkele tips en informatie om u op weg te helpen naar een beter begrip en eventuele antwoorden.

- Tournée Minérale*: de uitdaging om een maand lang geen alcohol te drinken (in februari, al kun je ermee beginnen wanneer je maar wilt!).
  Info en tips: tourneeminerale.be/nl

- Een hulpmiddel voor een beter begrip: "Alcool – Ce qu'on ne vous a jamais dit", een boek van Dr. Thomas Orban en Vincent Liévin.

- De vereniging Anonieme Alcoholisten organiseert in Schaarbeek 3 bijeenkomsten:
  - Elke maandag van 19 tot 21 uur in de Kesselstraat 51.
  - Elke woensdag van 19 tot 21 uur in het Paul Brien-ziekenhuis, Schaarbeekse Haardstraat 36.
  - Elke woensdag om 18 uur in de Guillaume Kennisstraat 66.

Telefonische permanentie de klok rond: 078 15 25 56

MOBILITÉ

Métro 3 : Schaerbeek encourage l'implication des citoyens

Le projet d'extension du Métro vers le Nord, à travers notre commune, est connu. Lorsqu'il sera réalisé, ce projet énorme aura des répercussions positives pour les habitants, les visiteurs, les commerces et leurs clients. Des travaux très importants auront lieu. Il ne faut pas se le cacher, mais il faut construire la ville de demain. Les autorités communales sont en faveur du développement des transports en commun, dont le métro. Il faut donc se lancer !

5 STATIONS EN PRÉPARATION

Des réunions citoyennes se sont déjà déroulées sur le tracé aujourd'hui arrêté. 5 stations seront construites sur notre territoire : Gare du Nord, Liedts, Colignon, Verboekhoven (rue Waelhem) et Riga. Beliris, le maître d'œuvre du projet, a introduit des plans adaptés à la Région bruxelloise.

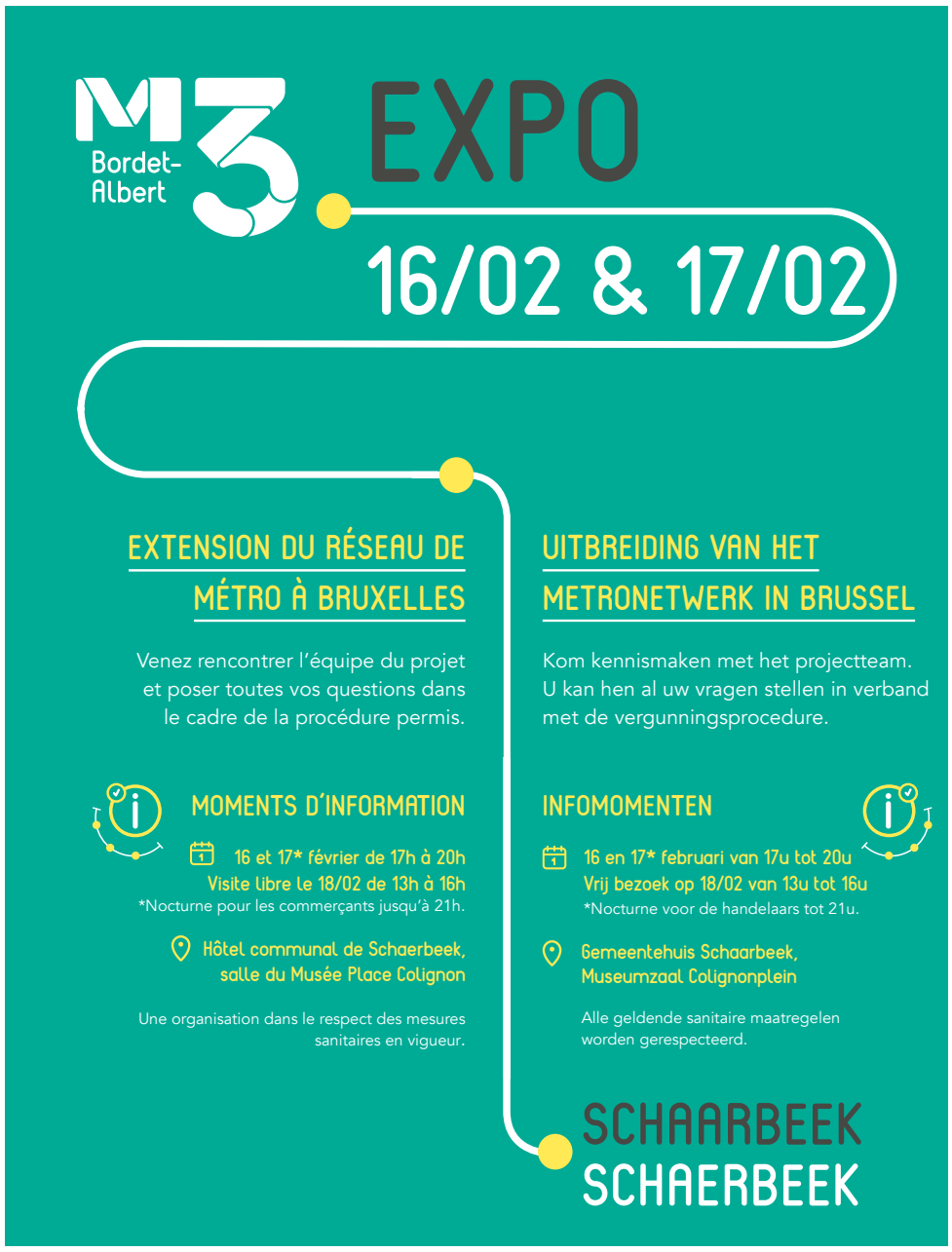
L'AVIS DES HABITANTS

L'enquête publique aura lieu dans le courant du mois de mars (plus d'infos dans le prochain Schaerbeek Info). Tous les citoyens pourront examiner le dossier complet en ligne et à l'Hôtel communal, pour ensuite donner leur avis. Pour plus de clarté et avant l'enquête publique, la STIB et Bruxelles Mobilité veulent informer les habitants et ont préparé une exposition d'informations sur le sujet. L'administration communale accueille cette expo pour informer et impliquer ses citoyens (plus d'infos ci-dessous).

Les plans qui seront présentés n'ont pas encore fait l'objet d'une approbation, ni même d'un avis de votre commune. Schaerbeek remettra, comme vous, ses remarques et ses propositions à l'issue de l'enquête publique. Participons donc ensemble à cet exercice dont le résultat aura un impact direct sur notre quotidien.

UN LONG CHEMIN

La procédure est longue. Il faut creuser l'immense tunnel, mais aussi construire les stations. Pour préserver la qualité de nos quartiers souvent connus pour leurs valeurs patrimoniales et esthétiques, des projets et des plans seront encore souvent présentés et ils feront l'objet de minutieuses analyses. C'est donc à un long processus, enthousiasmant et porteur de beaucoup de sens, que vous êtes invités ! Schaerbeek plaide auprès de ses partenaires (Beliris, la STIB et Bruxelles Mobilité) pour une implication large de ses citoyens !





INFO
Exposition informative Métro 3
Mer 16/02 17h-20h,
jeu 17/02* 17h-20h
(*nocturne pour les commerçants jusqu'à 21h).
Accès libre le vendredi 18/02 13h-16h.
Où : Hotel communal (Salle du Musée)
Place Colignon

0800/14 202
info@metro3.be
metro3.be
@metro3brussels

MOBILITEIT

Metro 3: Schaarbeek moedigt de inspraak van burgers aan

Zoals u ongetwijfeld weet zal de uitbreiding van de metrolijn Noord door onze gemeente lopen. Eens dit gigantische project achter de rug is, zullen de gevolgen voor bewoners, bezoekers, handelaars en hun klanten alleen maar positief zijn. Dergelijk project brengt ingrijpende werken met zich mee. Daar kunnen we niet onderuit maar het is belangrijk om aan de toekomst te denken. Het gemeentebestuur steunt de uitbreiding van het openbaar vervoer, met inbegrip van de metro. Het is tijd om aan de slag te gaan!

VIJF STATIONS IN VOORBEREIDING

Er zijn ondertussen al enkele burgervergaderingen over het huidig vastgelegde tracé gehouden. In onze gemeente zullen vijf stations worden gebouwd: Noordstation, Liedts, Colignon, Verboekhoven (Waelhemstraat) en Riga. De bouwheer Beliris heeft aangepaste plannen ingediend bij het Brussels Gewest.

DE MENING VAN DE SCHAARBEKENAREN

In de maand maart zal er een openbaar onderzoek gehouden worden (in de volgende Schaarbeek Info verneemt u hier meer over). Alle burgers zullen het volledige dossier online en op het Gemeentehuis kunnen inkijken en hun mening kunnen geven. Om meer duidelijkheid te scheppen en voorafgaand aan het openbaar onderzoek willen de MIVB en Brussel Mobiliteit de inwoners informeren. Ze hebben hiervoor samen een informatieve tentoonstelling over het onderwerp uitgewerkt. Het gemeentebestuur organiseert deze tentoonstelling om de burgers te informeren en bij het project te betrekken (meer info hieronder).

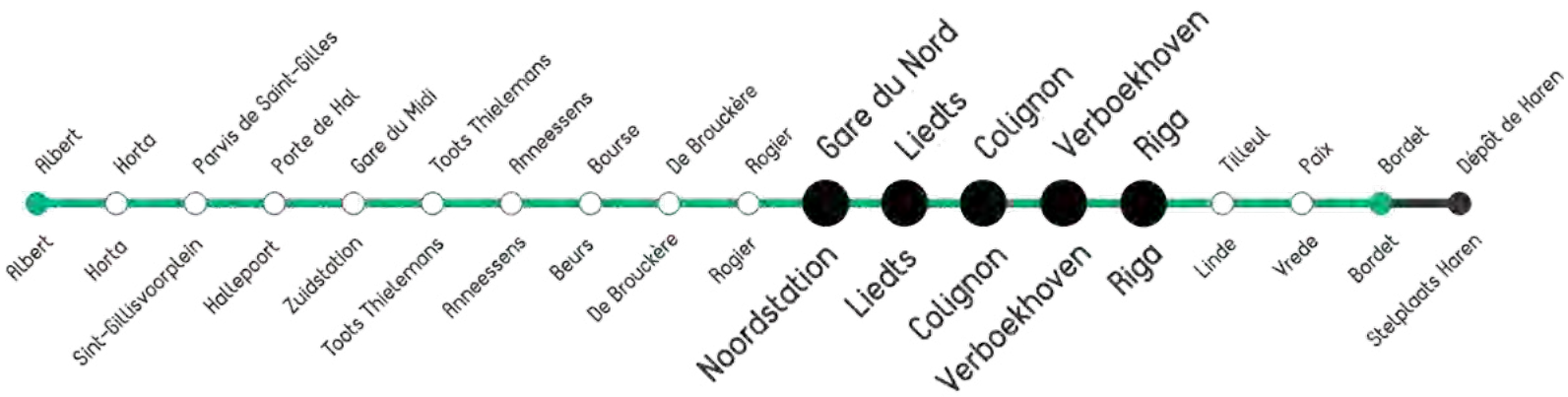
De voorgestelde plannen zijn nog niet goedgekeurd en de gemeente heeft er ook nog geen advies over gegeven. Schaarbeek zal, net als u, zijn opmerkingen en voorstellen aan het einde van het openbaar onderzoek indienen. Laten we ons dus samen inzetten voor dit project waarvan de uitkomst een directe invloed op ons dagelijkse leven zal hebben.

EEN LANGE WEG

De procedure duurt lang. Naast het graven van een enorme tunnel moeten er ook stations worden gebouwd. Er zullen nog vaak plannen ingediend en grondig geanalyseerd worden om de erfgoedwaarde en de kwaliteit van onze wijken te garanderen. U bent dus van harte uitgenodigd om deel te nemen aan dit lange, boeiende en betekenisvolle project! Schaarbeek pleit bij zijn partners (Beliris, MIVB en Brussel Mobiliteit) om alle Schaarbekenaren bij het project te betrekken!

INFO
Informatieve tentoonstelling Metro 3
Woe. 16/02 17u – 20u,
don. 17/02* 17u – 20u
(*nocturne voor handelaars tot 21.00 uur)
Vrij bezoek op vrijdag 18/02 13u - 16u
Waar: Gemeentehuis (Museumzaal)
Colignonplein

0800/14 202
info@metro3.be
metro3.be
@metro3brussels



MOBILITÉ

Participez aux statistiques mobilité de votre quartier

Pour pouvoir planifier et coordonner au mieux les futurs travaux dont ceux de la nouvelle ligne de métro 3 (metro3.be), Beliris, la STIB, Bruxelles Mobilité et les communes de Schaerbeek et d'Evere organisent une campagne de comptage du trafic. Les riverains peuvent y participer en installant un boîtier Telraam chez eux. Le boitier se place sur votre fenêtre et est dirigé vers la rue. Il compte la circulation des piétons, cyclistes et véhicules. Ces données citoyennes permettent de tirer des statistiques utiles en matière de mobilité. Les comptages sont accessibles au public et sans aucune donnée personnelle.

INFO
MobiBeliris@telraam.net

Pour accueillir un boîtier Telraam chez vous, scannez ce QR code.

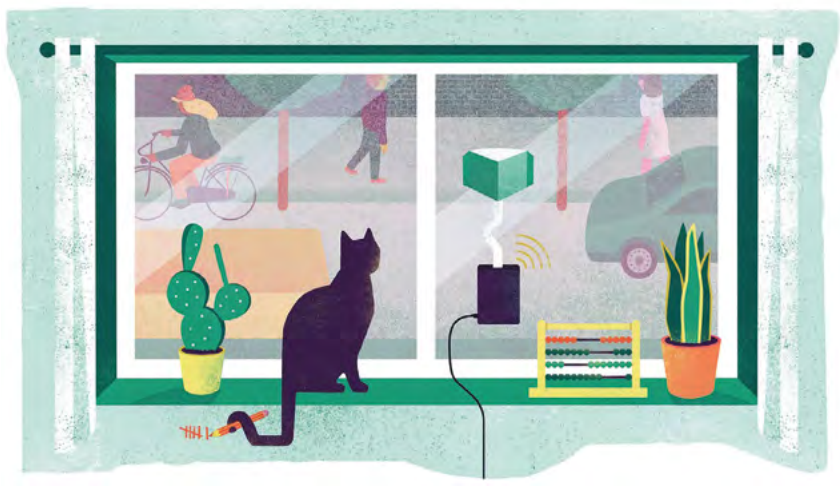
Scan deze QR-code om een Telraamtoestel bij u thuis te ontvangen.

MOBILITEIT

Werk mee aan de mobiliteitsstatistieken voor uw buurt

Om de toekomstige werken, waaronder die voor de nieuwe metrolijn 3 (metro3.be), te kunnen plannen en coördineren, organiseren Beliris, de MIVB, Brussel Mobiliteit en de gemeenten Schaarbeek en Evere een verkeerstellingscampagne. Bewoners kunnen hieraan meewerken door een Telraamtoestel bij hen thuis te installeren. Het toestel wordt aan een raam bevestigd met zicht op de straat. Het telt de voetgangers, fietsers en voertuigen die passeren. Aan de hand van deze gegevens van burgers kunnen nuttige mobiliteitsstatistieken worden opgesteld. De tellingen zijn zonder persoonsgegevens beschikbaar voor het publiek.

INFO
MobiBeliris@telraam.net



VERENIGING

Een centrum voor muziektherapie in het Josafatpark

Komt u wel eens voorbij het Huisje van het Josafatpark (aan de Generaal Eisenhowerlaan) en vraagt u zich af wat er achter de muren schuilgaat? Sinds 2019 is het Centre Benenzon Belgique gevestigd in dit gemeentegebouw. De vereniging organiseert er haar activiteiten rond muziektherapie en non-verbale therapie, en biedt er ook opleidingen en activiteiten voor ouders en kinderen aan.

Het Huisje van het Josafatpark is een iconisch gebouw van de gemeente Schaarbeek. Het stond al jaren leeg toen de gemeente in 2016 een projectoproep lanceerde om er een nieuwe gebruiker voor te vinden. Het Centre Benenzon stelde zich meteen kandidaat en werd geselecteerd door de gemeente.

EEN RENOVATIEHUURCONTRACT

Het Centre Benenzon heeft met de gemeente een renovatiehuurcontract van 20 jaar ondertekend. Dit betekent dat het Centre gedurende 17 jaar geen huur betaalt, op voorwaarde dat het gebouw renoveert. Vandaag is het 3 jaar geleden dat de renovatie van het Huisje werd afgerond. Sindsdien kunnen de patiënten van het Centre Benenzon terecht in twee therapiezalen van 30 m².

INFO
Centre Benenzon Belgique
Eisenhowerlaan 132
info@centrebenenzon.be
0485/70 10 72
centrebenenzon.be
Centre Benenzon Belgique

Therapie via muziek

Muziektherapie en non-verbale therapieën vormen alternatieven voor klassieke verbale therapieën. Niet alle patiënten beschikken over voldoende verbale vermogens om te communiceren met de therapeuten. Muziektherapie creëert een andere band tussen patiënt en therapeut. Met muziek kan de patiënt zich op een andere manier uitdrukken.
Muziektherapie is geschikt voor kinderen met autisme, mensen met een handicap, mensen met de ziekte van Alzheimer of gewoon voor iedereen. Het Centre organiseert ook workshops muziekinitiatie en opleidingen (waaronder muziektherapie), en stelt de lokalen ook ter beschikking van verenigingen voor andere activiteiten.



L'équipe du Centre Benenzon Belgique occupe la Petite Maison du parc Josaphat depuis 2019.

Sinds 2019 is het team van het Centre Benenzon Belgique gevestigd in het Huisje van het Josafatpark.

ASSOCIATIF

Un centre de musicothérapie au parc Josaphat

Vous passez régulièrement à côté de la Petite Maison du parc Josaphat (le long de l'avenue Général Eisenhower) et vous vous demandez ce que cachent ses murs ? Le Centre Benenzon Belgique occupe ce bâtiment communal depuis 2019. L'association y organise ses activités de musicothérapie et de thérapie non verbale, ainsi que des formations et des activités pour les parents-enfants.

La Petite Maison du parc Josaphat est un bâtiment emblématique de la commune de Schaerbeek. En 2016, elle était inoccupée depuis plusieurs années. La commune a lancé un appel à projets pour lui trouver un nouvel occupant. Le Centre Benenzon a directement sauté sur l'occasion et a été sélectionné par la commune.

UN BAIL À RÉNOVATION

Le Centre Benenzon a signé avec la commune un bail à rénovation de 20 ans avec la commune. Cela signifie que le Centre ne paie aucun loyer pendant 17 ans, à condition de rénover la maison. Aujourd'hui, cela fait 3 ans que la Petite Maison est rénovée et que le Centre Benenzon accueille ses patients dans deux salles de thérapie de 30 m².

INFO
Centre Benenzon Belgique
Avenue Eisenhower 132
info@centrebenenzon.be
0485/70 10 72
centrebenenzon.be
Centre Benenzon Belgique

La thérapie par la musique

La musicothérapie et les thérapies non verbales proposent des alternatives aux thérapies classiques verbales. Tous les patients ne possèdent pas des facilités verbales complètes pour échanger avec les thérapeutes. La musicothérapie propose un rapport différent entre le patient et le thérapeute. La musique permet au patient de s'exprimer autrement.

La musicothérapie peut être envisagée pour accompagner des enfants autistes, des personnes avec un handicap, des personnes affectées par la maladie d'Alzheimer ou tout simplement monsieur et madame tout-le-monde. Le Centre propose aussi des ateliers d'éveil musical, des formations (notamment de musicothérapie) et met aussi ses locaux à dispositions d'associations pour d'autres activités.



Grâce à ce chantier, une place de parking pour PMR a été créée à côté du Royal Tennis Club Lambermont.

Dankzij dit project werd een parkeerplaats voor PBM aangelegd naast de Royal Tennis Club Lambermont.

TRAVAUX PUBLICS

Accès facilité pour les PMR au Tennis Club Lambermont

Les travaux aux abords du Royal Tennis Club Lambermont, situé Boulevard Wahis, viennent de s'achever. Les cheminements extérieurs ont été complètement refaits afin de les adapter aux normes PMR (personnes à mobilité réduite) et une place de parking pour PMR a été créée.

Les chemins aux abords du club ont été élargis pour permettre la rotation des chaises roulantes et le croisement avec les piétons. Le pourcentage des pentes a été réduit et les différences de niveaux ont été supprimées.

Le socle de la terrasse et la marche d'accès à l'entrée du club ont aussi disparu. Des dalles podotactiles ont été placées aux escaliers de plus d'une marche et une pente d'accès PMR à la pelouse côté terrain de tennis a également été créée.

TROUVER DES SOLUTIONS

« *Aucun obstacle ne doit entraver l'accessibilité des personnes à mobilité réduite à tout équipement public* », soulignent Vincent Vanhalewyn, Échevin des Travaux publics, et Sihame Haddioui, Échevine de l'Égalité des chances. C'est parfois un sérieux défi, tant les contraintes des bâtiments ou de l'espace public sont nombreuses. Mais l'enjeu est tel que les architectes communaux cherchent, à chaque chantier, la solution la plus favorable possible aux PMR.

Les aménagements des abords du club ont également permis le remplacement du réseau d'égouttage extérieur, la pose de nouvelles bordures, de nouveaux revêtements de trottoir et l'agrandissement des bacs de plantation.



« *Aucun obstacle ne doit entraver l'accessibilité des PMR à tout équipement public* », soulignent les Échevins Vincent Vanhalewyn et Sihame Haddioui, accompagnés ici de Mathieu Beaugnet, dessinateur au service Architecture.

"*Personen met beperkte mobiliteit mogen geen enkele hinder ondervinden om openbare voorzieningen te kunnen bereiken*", zeggen Schepenen Vincent Vanhalewyn en Sihame Haddioui, hier in de aanwezigheid van Mathieu Beaugnet, tekenaar bij de dienst Architectuur.

OPENBARE WERKEN

Tennisclub Lambermont beter toegankelijk voor PBM

De werken aan de Royal Tennis Club Lambermont, gelegen aan de Generaal Wahislaan, zijn afgerond. Tijdens de werken werden de buitenpaden aangepast om te voldoen aan de normen voor personen met beperkte mobiliteit (PBM). Verder werd er ook een parkeerplaats voor PBM aangelegd.

De paden aan de club zijn verbreed zodat rolstoelgebruikers kunnen draaien en er voldoende plaats is voor voetgangers. De hellingsgraad van de hellingen is verlaagd en de niveauverschillen zijn weggewerkt.

Het voetstuk van het terras en de toegangstrap naar de ingang van de club zijn ook verdwenen. Er zijn tegels met ribbelstroken gelegd bij de trappen met meer dan één trede en er is ook een hellend toegangsplatform voorzien zodat PBM tot op het gazon aan de kant van de tennisbaan kunnen geraken.

OPLOSSINGEN VINDEN

"*Personen met beperkte mobiliteit mogen geen enkele hinder ondervinden om openbare voorzieningen te kunnen bereiken*", zeggen Vincent Vanhalewyn, Schepen van Openbare Werken, en Sihame Haddioui, Schepen van Gelijke kansen. Dat is soms een hele uitdaging omdat gebouwen en de openbare ruimte niet altijd over de nodige voorzieningen beschikken. Het is echter een dermate belangrijke kwestie dat gemeentearchitecten op elke werf op zoek gaan naar de best mogelijke oplossing voor PBM.

De aanpassingen aan de club omvatten ook de vervanging van het externe drainagesysteem, nieuwe afboordingen, nieuwe verhardingen van de paden en de vergroting van de plantenbakken.

JEUGD

Kinderen leren schaken: Een echt succes!

De jeugddienst startte een duurzaam partnerschap op met het Huis van het Kind Noord en GC De Kriekelaar, zodat het vrijetijdsaanbod voor kinderen in Schaarbeek uitgebreid kon worden. De Kriekelaar breidde haar aanbod uit, en koos er o.a. voor om workshops schaken aan te bieden. We spraken met Astrid, coördinator van de kinderwerking van De Kriekelaar.

De Kriekelaar koos binnen het project Schaakbeek om ook schaken aan kinderen aan te leren. Het is een intergenerationele, taal overstijgende sport, die iedereen kan doen. Over het algemeen wordt schaken vaak gezien als iets voor jongens. De jeugddienst vindt het belangrijk om dit idee te doorbreken en te tonen dat zowel meisjes als jongens in elke activiteit thuishoren.

De vorige reeks schaken voor kinderen was een echt succes, heel wat kinderen schreven zich in, vooral meisjes. Ze waren allemaal enthousiast en vonden het jammer wanneer het voorbij was. Daarom start er in februari een nieuwe reeks, waarvoor sommige deelnemers zich opnieuw inschreven.

INFO
Wil jij ook leren schaken?
Voor kinderen uit het 2e tot 4e leerjaar
Zaterdag | 10u-12u
Prijs: € 25 / € 6 Paspartoe Kansentarief
dekriekelaar.be/activiteiten/schaken



Maak kennis met Astrid, coördinator van de kinderwerking van De Kriekelaar.

364 – ELLES – "QUI A PEUR DES VIEILLES ?"

LA SEMAINE POUR LES DROITS DES FEMMES 2022

Chaque année, une seule journée, le 8 mars, est consacrée mondialement à la lutte pour les Droits des Femmes.

364ELLES est un festival de 3 jours autour du 8 mars. À travers une exposition, un film et un spectacle, cet évènement souligne l'importance de la défense des droits culturels des femmes tout au long de l'année.

Du 8 au 10 mars, le Centre Culturel de Schaerbeek propose 364ELLES – "Qui a peur des vieilles ?". Dans une société toujours plus tournée vers l'image et l'apparence, les femmes d'un certain âge s'affirment à travers une série de portraits et de témoignages. Parole aux femmes qui donnent à voir autrement, qui questionnent les modèles et les préjugés.

Comment les femmes avancent-elles en âge ? Quel est leur rapport au temps qui passe et au regard des autres ?

Ce sont les questions que l'équipe du Centre Culturel leur a posées dans un questionnaire : une partie des réponses seront présentées lors de l'exposition des œuvres de Nicole Tollet et Clélia Odette, sous une forme inédite et anonyme.

Évènement

PROGRAMME FESTIVAL 364ELLES – « QUI A PEUR DES VIEILLES ? » DU 8/03 AU 10/03

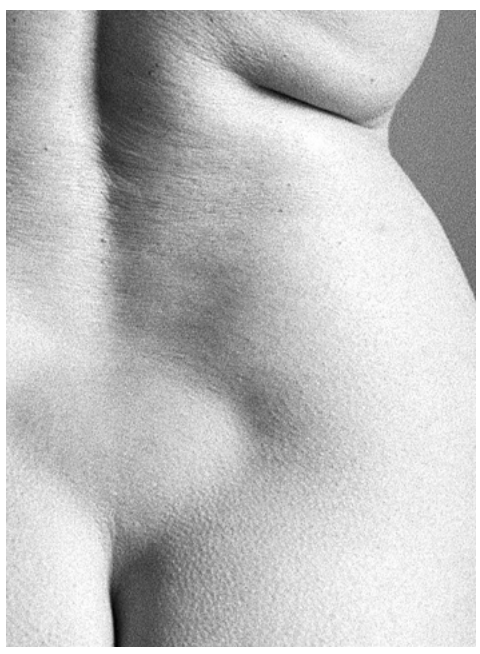
Exposition du 8/03 au 17/04

« Sorcières comme les autres », peintures de Nicole Tollet

Dans ses peintures, Nicole Tollet nous présente quelques sorcières rencontrées dans le home où séjournait sa propre mère et ailleurs.
Visages de femmes marqués, modelés par la douceur ou la cruauté de la vie.
Dans leurs rides et replis, elle cherche leur image, leur histoire d'avant.
Comme les autres, celle-ci aussi a rêvé, crié, aimé, frappé, dansé, vomi, cassé des verres ...
Comme les autres, celle-là aussi a caressé, pleuré, savouré, trébuché, chanté, détesté, croqué des pommes ...

Les portraits, peints avec une grande densité de matière, à coups de couteau rapides, grattés, frappés, s'efforcent de traduire l'expression de ces femmes dont la vie est ou fut singulière, extraordinaire, mais rarement légère.





« Belles Mômes », photographies de Clélia Odette

« *Les hommes ne vieillissent pas mieux que les femmes ; ils ont seulement l'autorisation de vieillir* ».
Mona Chollet, *Sorcières-La puissance inconnue des femmes*. ed Zones, 2019

Je suis révoltée par l'absence de femmes mûres dans la représentation de la beauté, car je fais partie d'une longue série de générations à qui l'on a appris que la femme est belle quand elle est jeune et qu'avec les années, sa beauté se dégrade.

À une époque où la lutte pour l'égalité des genres bouscule de nombreux aspects de la société, je voudrais remettre en question l'influence encore omniprésente du patriarcat sur la perception de notre corps.

Il y a de grandes femmes, actrices, chanteuses, qui brillent à mes yeux de par leur talent, leur charisme, leurs idées, et à qui, aujourd'hui, on a volé le sourire. Littéralement, leur vrai sourire, authentique et humain. Tant de retouches, d'injections ou de chirurgie esthétique pour pouvoir continuer à exister.

Et si elles décidaient de vieillir naturellement et de garder ainsi leur charme de femmes fortes et éclatantes ?

Clélia Odette

Concert avec INA & JOE and the Pigeons

INA & JOE and the Pigeons est un duo de singer-songwriters : deux voix, un piano, une caisse claire et un accordéon. Ils composent leurs propres chansons et chantent aussi Guido Belcanto, Nick Cave, Leonard Cohen, Catpower...

INFO
Vernissage le mardi 8/03 de 18h à 21h, concert à 19h
Exposition du 8/03 au 17/04 accessible du lundi au vendredi de 10h à 16h et lors de nos évènements.
Entrée libre
Réservation obligatoire

Cinéma - mercredi 9/03 à 20h00
« Nomadland », de Chloé Zhao

Après l'effondrement économique de la cité ouvrière du Nevada où elle vivait, Fern décide de prendre la route à bord de son van aménagé et d'adopter une vie de nomade des temps modernes, en rupture avec les standards de la société actuelle. De vrais nomades incarnent les camarades et mentors de Fern et l'accompagnent dans sa découverte des vastes étendues de l'Ouest américain.

INFO
Mercredi 9/03 à 20h
Entrée : 3€
Réservation obligatoire



Théâtre - jeudi 10/03 à 20h

« Rouge », de l'impro intime, drôle et engagée

Quatre comédiennes s'emparent de la magie de l'impro théâtrale pour poser leurs regards incisifs et malicieux sur le sexisme dans notre société.

Elles nous racontent des histoires, drôles, dramatiques, folles, authentiques, pétillantes et font la fête aux clichés de genres, en tous genres... ROUGE, c'est l'improvisation comme vous ne l'avez jamais vue.

Spectacle avec Peggy Pexy Green (direction artistique), Mélissa Motheu, Lisa Cogniaux et Laura Matthys, de La compagnie qui pétille.

INFO
Jeudi 10/03 à 20h
Entrée : 5€
Réservation obligatoire



Plus d'infos sur le Festival 364ELLES

Centre culturel de Schaerbeek,
rue de Locht 91
02 245 27 25
info@culture1030.be
culture1030.be

Jeunesse/famille

“DANSEUR, C’EST PAS UN MÉTIER”

Ce documentaire sera projeté à la bibliothèque Sésame, en présence de la réalisatrice Anne Rhebinder. En amont du spectacle “Urgence” aux Halles de Schaerbeek (Compagnie HKC, 2021).

En 2017, Antoine Colnot et Anne Rehbinder rencontrent Karym, Marwan, Freddy, Elliot et Mohamed, cinq jeunes issus de quartiers sensibles de la Métropole lyonnaise, pour qui ils décident d’écrire un spectacle : Urgence. Au cours de ce processus de création, qui va durer plusieurs années, les cinq jeunes interprètes vont se confronter à leur rêve de devenir danseurs professionnels, et se débattre avec l’injonction qui s’y oppose : « Danseur, c’est pas un métier. » Ce n’est pas un métier dans les milieux d’origine des interprètes, ou dans leur environnement social. Ce n’est ni rassurant, ni valorisant, ni même le plus souvent, souhaitable. Pourtant, la danse est leur terrain d’expression et de résilience. Ils brûlent de dire à travers elle qui ils sont. C’est cette aventure que ce documentaire veut donner à voir.

Si vous souhaitez assister au spectacle “Urgence” programmé aux Halles de Schaerbeek le lundi 14 mars à 20h, nous aurons des places à vendre à l’issue de la projection (9 euros/place, 6 euros/étudiant).

En collaboration avec Les Halles de Schaerbeek
halles.be

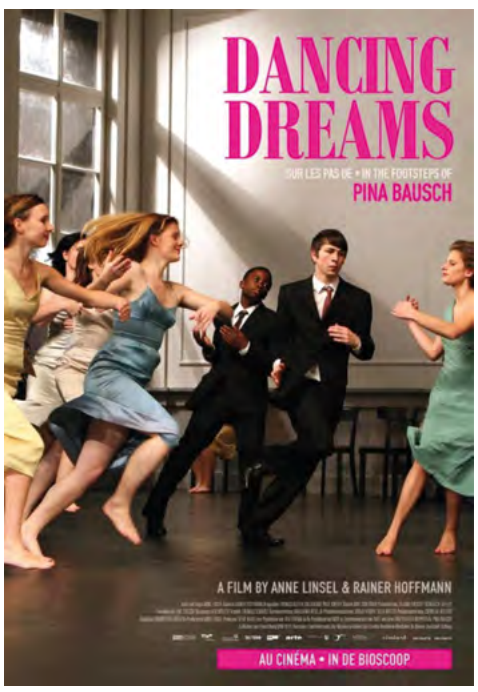
INFO
Samedi 12/03 : 14h-15h30
Bibliothèque Sésame,
Boulevard Lambermont 200
À partir de 14 ans - Gratuit
Réservation souhaitée : sur place ou via
mabiblio.be 02 240 43 70



©Anne Rehbinder

Cette projection s’organise en amont du spectacle « Urgence » que vous pourrez voir aux Halles de Schaerbeek le 14 mars à 20h.

Halles.Be

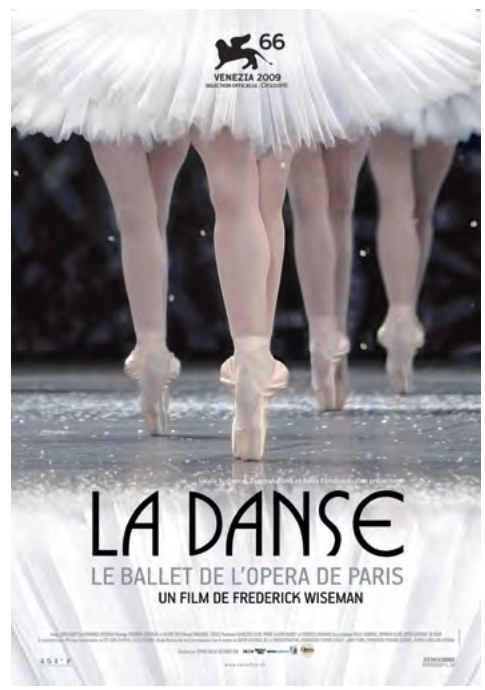


COIN DES CURIEUX : ALORS ON DANSE ?

Le samedi 12 mars, la bibliothèque Sésame vous propose de découvrir “Danseur, c’est pas un métier” d’Anne Rehbinder. Un documentaire qui retrace le parcours de cinq jeunes des quartiers sensibles de Lyon confrontés à leur rêve de devenir danseurs professionnels. Un questionnement sur la danse et sa pratique à prolonger dans nos collections. Parmi nos nombreux coups de cœur, deux documentaires sont disponibles à la médiathèque.

Quelques mois avant sa mort, Pina Bausch décide de reprendre son spectacle "Kontakthof" datant de 1978, mais cette fois avec des adolescents de 14 à 18 ans qui n'ont jamais dansé. C’est l’histoire de “Dancing dreams” d’Anne Linsel et Rainer Hoffman, un documentaire passionnant qui met l’accent sur tout ce que cette pratique commune va révéler : dépassement de soi, rapport à son corps, à l’autre, passage à l’âge adulte… Autant de réflexions et d’émotions partagées qui font de ce film une véritable pépite et une entrée originale dans l’univers de Pina Bausch.

Autre pépite : “La danse - Le ballet de l’opéra de Paris” de Frederick Wiseman qui a suivi pendant 12 semaines le quotidien du Ballet de Paris. Au- delà d’une plongée au cœur de cette “petite ville” dans la ville, il s’agit ici pour le réalisateur de comprendre et transmettre ce que la danse représente : une relation entre le corps et le cerveau pour tendre vers une “perfection de mouvement”.



DIMANCHE CONTÉS

« La baleine et l’escargote », un film de Max Lang et Daniel Snaddon

Une petite escargote de mer s’ennuie sur le rocher d’un vieux port et rêve de parcourir le monde. Un jour, une grande baleine à bosse lui propose de l’emmener en voyage à travers les océans du globe. Cette amitié insolite nous plonge dans une odyssée fabuleuse au cœur de la nature, de l’infiniment petit à l’infiniment grand.

INFO
Dimanche 20/03 à 15h
Centre Culturel, rue de Locht 91
À partir de 4 ans
Durée : 40 minutes
Entrée : 2€
Réservation obligatoire
02 245 27 25 info@culture1030.be
culture1030.be



MERCRELIT !

Des séances de lecture d’albums pour les enfants

Un mercredi par mois, rendez-vous à votre bibliothèque pour écouter des histoires, chanter des comptines en cadence … Un moment à partager avec vos enfants, autour d’albums jeunesse avec Almamy et Yann. Un voyage rythmé au pays des histoires à chaque fois différent !

INFO
Mercredis 16/02, 23/03 : Bibliothèque Thomas Owen - Avenue de Roodebeek, 111
Mercredi 16/03 : Bibliothèque Mille et une pages - Place de la Reine 1
Deux séances (45’) : 15h ou 16h
À partir de 4 ans - Gratuit
Réservation sur place ou
02 240 43 70 mabiblio.be



Jeunesse/famille

ATELIER D'ILLUSTRATION

Avec la talentueuse Martina Aranda

Mila, une petite-fille de 9 ans, emménage dans un nouvel immeuble, dans un nouveau quartier. Férue de lecture, elle fait la connaissance de sa nouvelle voisine du rez-de-chaussée, une dame qui aime raconter des histoires mais celles-ci sont parfois décousues…

A partir de l'album "La brodeuse d'histoires" (paru aux éditions CotCotCot), bricolons ensemble avec Martina Aranda et dessinons, imaginons les maisons de nos voisins. Nous y découvrirons des surprises cachées à l'intérieur…

L'atelier sera suivi d'une séance de **dédicaces** de l'auteure (quelques-uns de ses livres seront en vente pour l'occasion).

INFO
Mercredi 9/03, de 14h-15h30 et séance de dédicaces 15h30-16h
Bibliothèque Sésame
Boulevard Lambermont 200
Tout public, à partir de 9 ans - Gratuit
Réservation sur place ou
02 240 43 70 mabiblio.be



@CotCotCot éditions



Petite, Martina n'avait besoin que de deux choses : "une boîte de crayons et du papier". Venue d'une petite ville de la côte africaine, elle a beaucoup voyagé pour arriver jusqu'à nous, à Bruxelles. À 34 ans, elle quitte son travail pour se former à l'Académie des Beaux-Arts sous la direction d'Anne Quévy. Elle en ressortira avec la maquette de son premier album.

« DIX MOTS QUI (D)ÉTONNENT ! » POUR CE SAMEDI EN FAMILLE

Ludothèque sésame

Tintamarre, saperlipopette, divulgâcher, décalé, ébaubi, pince-moi, époustouflant, médusé, kaï, farcer… **Dix mots sur le thème de l'étonnement pour cette édition de la "Langue française en fête". Dix mots égarés dans la Bibliothèque Sésame. Venez les découvrir en participant à l'une de nos activités familiales !**

LA LANGUE FRANÇAISE EN FÊTE



ATELIER "LA MAGIE DES MOTS"

A la place de faire apparaître des objets, faites sortir des mots du chapeau !

Avec **Oranne, jouez et créez des mots surprenants**. Et à cette occasion, essayez-vous à quelques **tours de magie**. Un atelier ludique à mi-chemin de la magie et de la poésie.

De 10h à 12h30
Tout public, à partir de 8 ans.

LECTURES D'ALBUMS "JEUX DE MOTS, JEUX DE MALINS"

Apprenez à jouer et donc à rire avec les mots. Yann l'animateur des bibliothèques vous livrera quelques histoires choisies pour vous introduire à l'univers drôle des mots de la langue française, entre double sens et blagues potaches autour de ces derniers.

Deux séances d'1 heure, à 10h et à 11h30
Enfants - 12 ans

PRÊT DE JEUX DE LANGAGE, à la ludothèque Sésame

Faites vous conseiller des jeux. Vous pourrez y jouer sur place ou les emprunter (l'inscription est gratuite ce jour-là) en passant directement de la bibliothèque à la ludothèque !

De 10h à 15h30

INFO
Samedi 19/03 de 10h à 12h30
Bibliothèque Sésame
Boulevard Lambermont 200
Pour les familles - Gratuit
Réservation pour l'atelier "La magie des mots", sur place ou via mabiblio.be ou 02 240 43 70

Cinéma

CINÉ CANAPÉ

« Un pays qui se tient sage », un documentaire de David Dufresne

Alors que s'accroissent la colère et le mécontentement devant les injustices sociales, de nombreuses manifestations citoyennes sont l'objet d'une répression de plus en plus violente. « Un pays qui se tient sage » invite des citoyens à approfondir, interroger et confronter leurs points de vue sur l'ordre social et la légitimité de l'usage de la violence par l'État.

INFO
Vendredi 25/02 à 20h
Centre Culturel, rue de Locht 91
Entrée : 3€
Réservation obligatoire
02 245 27 25
info@culture1030.be
culture1030.be





Jeunesse/famille

JE PEUX PAS, J'AI EXPO "EN QUELQUES MOTS…"

L'exposition *En quelques mots…*, c'est découvrir 12 artistes contemporains, s'émerveiller, apprendre quelque chose, se questionner, créer seul ou ensemble, entre amis ou en famille.

FR **Rencontrer Lucile Bertrand**
Née en France, l'artiste plasticienne **Lucile Bertrand** vit et travaille à Bruxelles depuis 2001. Elle expose régulièrement en Europe, aux USA et en Asie. Lucile Bertrand est sensible à la littérature comme à l'usage des mots. Pour la première fois curatrice, elle a voulu rassembler des artistes pour qui les mots sont un matériau comme un autre, qui se travaille avec précision et concision. A l'occasion de **Meet the curator**, laissez-vous guider par elle !

En famille, créer des animots
3 dimanches dans l'exposition, partagez en famille une visite interactive et un workshop créatif (animé par les ateliers de Coulemelle). En duo, parents et enfants découvriront le monde des animaux sauvages et donneront vie à leur propre grille « zoologique ». Chaque duo partira avec sa propre création.

NL **Meet the curator**
Twaalf kunstenaars gebruiken de woorden in hun beeldend werk. Onze gids geeft ondertussen ook uitleg in het Nederlands.

FAMILY SUNDAY | ZEG HET MET DIEREN
Samen met een van hun ouders ontdekken de kinderen de wereld van de wilde dieren. Ze maken kennis met de verschillende namen en maken dan met schuimrubber, boetseerklei, glitters en ander boeiend materiaal een eigen 'dierenrooster'. Elk duo vertrekt naar huis met zijn eigen creatie.

INFO
Du 19/02 au 30/04 : exposition / tentoonstelling
Tout public / Alle publieken - Gratuit / Gratis

- **20/02 – 11h-12h - Meet the Curator : visite guidée de l'expo par la commissaire Lucile Bertrand / Rondleiding door curator Lucile Bertrand (FR) (5€)**
- **20/02 – 14h-17h - Family Sunday : Animots croisés / Zeg het met dieren - Visite guidée interactive & workshop créatif / Interactieve rondleiding & workshop (5€)**

Réservation en ligne / Online reservatie
lamaisondesarts.be
La Maison des Arts - Chaussée de Haecht 147 Haachtsesteenweg

Musique

MUZIK1030 FESTIVAL

Quand on a autant de musiciens talentueux sous la main, il est difficile de faire des choix.

C'est pourquoi les services Culture FR et NL ont demandé à deux experts musicaux schaerbeekois de choisir parmi les 138 groupes de musique sur 1030.be/MUZIK. Dans cet éventail de choix, Didier Melon (RTBF - Le Monde est un Village) et la soprano Lore Binon (Brussels Philharmonic Orchestra, Freiburger Barockorchester…) ont sélectionné sept groupes.

Le trio **Peixe e Limão** inaugurera l'évènement aux sons de sa musique du sud légèrement sulfureuse, **Diab Quintet** vous emmènera ensuite faire un tour du monde en improvisant sur du folk, du jazz et de la musique classique. La jeune chanteuse **Ydil** vous séduira avec sa voix douce et chaude. **O Vatapá do Arnaldo** vous fera danser dans les rues du Brésil, **BOW** vous proposera ses sonorités krautrock et électroniques. Enfin, **The Grey Stars** clôturera le festival avec une fête belgo-marocaine Gwana.

Et puisque nous n'aimons pas les fins brutales, la fin de soirée sera accompagnée par la musique balkanique et klezmer de la fanfare **Nihil Obstat**.

Pour les gourmands, il y aura aussi des frites ! Prenez votre agenda, notez la date et lancez le compte à rebours !

INFO
Samedi 19 mars à partir de 17h
De Kriekelaar, rue Gallait 86
Tout public
15€ (20€ sur place)
12€ -26 ans
2€ tarif social
1030.be/MUZIK1030FESTIVAL



APÉRO-CONCERT AVEC KENAN ERER

Kenan Erer joue des mélodies turques, grecques, kurdes et arméniennes, en y ajoutant un son pop rock : c'est la *Musique d'Istanbul*, qui traverse les siècles charriant les traces de différentes cultures et se renouvelle sans cesse.
Cet événement requiert le Covid Safe Ticket.

Kenan Erer : Guitare et Chant
Shani Sabinov : Guitare et Backing vocals
Burak Cakar : Percussions et Backing vocals

INFO
Vendredi 18/02 : apéro de 18h30 à 21h00 et concert de 19h00 à 20h30
Centre Culturel, rue de Locht 91
Tout public - Gratuit
Réservation obligatoire
02 245 27 25
info@culture1030.be
culture1030.be

CONTACTS

ÉCHEVINAT DE LA CULTURE FRANÇAISE
Hôtel communal de Schaerbeek
Place Colignon
02 244 71 36

SERVICE CULTURE FRANCOPHONE LA MAISON DES ARTS
Chaussée de Haecht, 147
02 240 34 99
0490 14 25 37
culture@1030.be
1030.be/culture
lamaisondesarts.be

BIBLIOTHÈQUES
mabiblio.be
→ Sésame Bibliothèque Interactive
Complexe Kinetix
Boulevard Lambermont, 200
02 240 43 70
→ Thomas Owen
Avenue de Roodebeek, 111
02 735 73 56
→ Mille et Une Pages
Place de la Reine, 1
02 240 32 80

CENTRE CULTUREL DE SCHAERBEEK
Rue de Locht, 91-93
02 245 27 25
info@culture1030.be
culture1030.be

SCHAERBEEK 1030 SCHAARBEEK

Steun voor lokale artiesten

NL In de gemeente Schaarbeek wonen enorm veel artiesten die ons leven kunnen verrijken, zeker vandaag. Het gemeentebestuur steunt lokaal muzikaal talent in het succesvolle project MUZIK1030 BAR: Brusselse bands spelen het hele jaar door in onze Schaarbeekse cafés. Die positieve vibes willen we verder uitdragen in 2022. Kom zeker een keer luisteren! Check 1030.be/concerts.



1030 CULTUUR

Soutien aux artistes locaux !

FR Notre commune regorge d'artistes et de musiciens qui enrichissent nos vies, et encore plus aujourd'hui ! Schaerbeek soutient ses talents de la musique grâce au projet MUZIK1030 BAR, qui rencontre un grand succès. Le principe : faire jouer un maximum de groupes de musique bruxellois sur les scènes de nos cafés schaerbeekois. Et nous souhaitons que ces ondes positives perdurent en 2022 ! Plus d'infos sur les artistes et les concerts : 1030.be/concerts.

MUZIK1030 FESTIVAL - 19 MAART

Als je zoveel talent in huis hebt, is het moeilijk kiezen. Daarom lieten de diensten Cultuur de Schaarbeekse muziekkenner **Didier Melon** (RTBF - Le Monde est un Village) en sopraan **Lore Binon** (Brussels Philharmonic Orchestra, Freiburger Barockorchester, …) los op de 138 profielen op **1030.be/MUZIK**. Ze verbaasden zich over het aanbod en kozen er zeven bands uit die klinken.

Trio **Peixe e Limão** opent met zwoele zuiderse muziek, **Diab Quintet** neemt je improviserend over folk, jazz en klassiek mee op wereldreis en jong talent **Ydil** verleidt je met haar zachte en warme stem. Met **O Vatapá do Arnaldo** waan je je dansend in de straten van Brazilië, **BOW** goes krautrock en electronics en **The Grey Stars** sluit af met een Belgo-Marokkaans Gnawa feest. Omdat we niet houden van een abrupt einde zorgen de Balkan en Klezmer van fanfare **Nihil Obstat** nog voor een stevige after party.

Hadden we al gezegd dat er frietjes zullen zijn?

Agenda nemen, noteren en aftellen dus.

PRAKTISCH
Zaterdag 19 maart 2022 vanaf 17u
De Kriekelaar, Gallaitstraat 86
€15 vvk, €20 kassa, €12 -26, €2 sociaal tarief
Info en tickets via
1030.be/muzik1030festival
#muzik1030
#muzik1030festival



AANMELDEN VOOR EEN NEDERLANDSTALIGE SCHOOL IN DE BIBLIOTHEEK

de Bib SOPHIA

Tussen 7 maart (9u) en 31 maart (16u) kan je kinderen aanmelden om ze in te schrijven voor het schooljaar 2022-2023 in een Nederlandstalige school. Wij helpen je graag bij het aanmelden in de bibliotheek.

Maak een afspraak op het nummer 02 245 32 90 of via mail bibsophia@1030.be. Je kan bij ons terecht op maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag in de voormiddag.

Wat neem je mee?

- ID kaart of kleefbriefje van de mutualiteit van het kind dat je wil inschrijven
- Een lijst met je favoriete scholen. Om meer kans te maken op een plaats, kan je best meerdere scholen kiezen.
- Eventuele voorrangsdocumenten

Nog enkele belangrijke tips/weetjes:

- Alle informatie over inschrijven, scholen vind je op inschrijveninbrussel.be of telefonisch op 02 553 30 20.
- Je kan op de deze website ook het aantal vrije plaatsen per klas per school bekijken.
- Je vindt er ook een overzicht van alle scholen in Brussel.
- Alle kinderen die geboren zijn in 2022 moeten zich aanmelden, ook al gaan ze pas in 2023 naar school.
- Er is voorrang voor kinderen van Nederlandstalige ouders.
- Er is voorrang voor kinderen die een schooltoeslag of groeipakket ontvingen in schooljaar 2021-2022.

INFO
bibsophia@1030.be 02 245 32 90

AGENDA		
do 03.02	Afrikaanse spelletjesmiddag	Bib Sophia
do 03.02	Laatavondopening	Bib Sophia
vr 04.02	Winterbar d'hiver	De Kriekelaar
vr 11.02	Halewyn	De Kriekelaar
zo 20.02	Familiezondag carnaval	
do 24.02	Wild - lucas derycke	De Kriekelaar
za 26.02	Rinus Van de Velde: Inner Travels	GEGIDST BEZOEK Bozar
do 03.03	Laatavondopening en vernissage Expo Black History Month	Bib Sophia
wo 09.03	Angel – Nele Vereecken	De Kriekelaar
woe 12.03	Levende bibliotheek	Bib Sophia
zo 13.03	Familiezondag met slok 4+	De Kriekelaar
wo 16.03	Mannahatta - Renée Goethijn	De Kriekelaar

CONTACT

DIENST NEDERLANDSE CULTUUR
Rodenbachlaan 29
nederlandse.cultuur@1030.be
02 431 65 77
1030cultuur.be
1030cultuur

BIB SOPHIA
Lambermontlaan 224
schaarbeek@bibliotheek.be
02 245 32 90
schaarbeek.bibliotheek.be

ACTION SOCIALE

Augmentation des tarifs énergétiques

CPAS OCMW 1030

Demandez de l'aide au CPAS

Le CPAS de Schaerbeek dispose d'un service exclusivement dédié aux problématiques liées à l'énergie. Sa mission : mettre en œuvre différentes actions préventives et curatives, mais aussi permettre aux Schaerbeekoises et Schaerbeekois en situation de précarité et/ou en difficulté de paiement de leurs factures d'énergie de conserver un accès durable au chauffage, à l'électricité et à l'eau.

COMMENT LE CPAS VOUS AIDE ?

- Aide administrative et conseils (compréhension des factures ou des décomptes de charges, explication des procédures et des mesures sociales, conseils pour le changement de fournisseur…).
- Négociation de plans de paiement.
- Ouverture de droits (tarif social, client protégé…) et suivi via la guidance budgétaire.
- Prise en charge éventuelle d'impayés et/ou de factures annuelles, sur base d'une enquête sociale.
- Accompagnement à la gestion de la consommation.
- Octroi d'une allocation de chauffage via le Fonds social mazout.
- Conseils pour une utilisation rationnelle de l'énergie via des ateliers de guidance.
- Collaboration avec le pôle prévention du service médiation de dettes et orientation vers les ateliers de prévention du surendettement.

Le tout dans une perspective sociale globale, visant à assurer aux demandeurs une vie conforme à la dignité humaine !

« *Au cours des derniers mois, l'accès au gaz et à l'électricité est devenu une préoccupation majeure pour de nombreux citoyens. La hausse des prix ainsi que des coûts de distribution est une source de questions pour les ménages. Le service Énergie du CPAS est là pour informer, sensibiliser et orienter les Schaerbeekois afin que l'énergie ne soit un luxe pour personne* », explique Sophie Querton, Présidente du CPAS.

INFO
Service Energie du CPAS de Schaerbeek
02 435 50 30 (du lundi au jeudi 8h30-11h30 et 13h-15h30, le vendredi 8h30-12h)
info@cpas-schaerbeek.brussels



TRIBUNE DÉMOCRATIQUE

Good Move – Une meilleure mobilité, mais avec les citoyen·ne·s !

La mobilité, c'est l'affaire et le confort de tous et toutes ! Cette thématique, particulièrement en Région Bruxelles-Capitale, est clé pour relever les défis de la ville, de l'environnement, de l'économie et de la démographie croissante.

Le plan Good Move, adopté à la Région en 2020, détermine ainsi et en cohérence avec ces défis, les grandes orientations politiques dans le domaine de la mobilité. L'objectif de cette « feuille de route », notamment co-construite avec les socialistes, est d'améliorer le cadre de vie des Bruxellois·e·s.

Parce que la participation citoyenne est au cœur de nos préoccupations, notre volonté est de travailler, ensemble, à construire une ville agréable et sûre, constituée de quartiers apaisés, centrée sur un réseau de transport en commun efficace et une circulation – y compris automobile – plus fluide. Les socialistes de Schaerbeek, au moment de la traduction communale de ces objectifs régionaux, feront partie de la solution en veillant à ce que le Collège ne propose pas d'aménagements qui nuisent à la qualité de vie des riverain·e·s ou ralentissent la circulation des transports publics.

Au niveau local, les objectifs stratégiques sont définis par un plan communal de mobilité ; à Schaerbeek, ce plan de mobilité a été élaboré en 2009. Depuis, malgré nos demandes répétées, ce plan n'a toujours pas été revu ni n'a fait l'objet d'une évaluation sérieuse et objective, la majorité préférant souvent décider de changements de sens de circulation et de fermetures sans vision globale.

Pour les socialistes de Schaerbeek, Good Move est donc un défi et l'opportunité de faire mieux pour chacun mais avec le concours des citoyen·ne·s ! Ensemble, tout au long du processus et non de simples séances d'informations, sans beaucoup de marge de manœuvre.

Vous désirez en savoir plus et discuter de votre Commune avec nous ? Nos permanences s'organisent tous les jeudis, de 17 à 19h, avenue Rogier, 378. Bienvenue !

PS

TRIBUNE DÉMOCRATIQUE

Contrat Local de Mobilité à Schaerbeek : les habitants seront-ils entendus ?

Le nouveau plan de circulation prévoit 3 nouveaux quartiers apaisés à Schaerbeek.

Si l'objectif est de réduire le trafic de transit, il faut tout d'abord penser à renforcer les lignes de transport public rapides sur les axes de pénétration. Sans réels aménagements efficients, nous n'aurons que des reports de circulation de rue en rue. Est-ce vraiment le but ?

Le MR veut une réelle participation, non seulement des riverains mais de tous les habitants concernés lors de l'établissement de politiques et lors de prises de décision afin de définir une politique de mobilité efficace et cohérente sur le territoire. Nous ne voulons pas de « laboratoires » de quartier, c'est-à-dire des quartiers aménagés sans concertation ni pragmatisme.

Au niveau régional, Bruxelles a construit à peine 15 km de lignes de trams, métro et bus cumulées sur les 10 à 15 dernières années. Non, ce n'est pas une offre suffisante. Il est impossible de complètement basculer vers un autre type de transport alors que l'alternative ne s'est pas construite au cours des dernières années.

Il n'est pas acceptable que les habitants et les travailleurs paient la facture du retard de Bruxelles en termes de mobilité.

Que ce soit bien clair, le Mouvement Réformateur n'acceptera pas qu'on pénalise encore une fois les schaerbeekois et entend **prendre toutes les mesures nécessaires pour faire respecter le droit de se déplacer.** Nous voulons que l'intérêt général prime sur les intérêts particuliers.

Angelina Chan, Conseillère communale

MR & CITOYENS

TRIBUNE DÉMOCRATIQUE

Prix de l'énergie : le gouvernement se moque de nous !

Nos factures d'électricité et de gaz deviennent impayables. Elles augmentent jusqu'à 2800 euros cette année. Dans le même temps, Engie Electrabel fera des milliards de bénéfices. Le PTB exige depuis des mois de baisser la TVA à 6 % sur toute la facture d'énergie, pour la diminuer rapidement. Et de faire payer les multinationales en taxant leurs sur-profits. Mais que décide le gouvernement ? Une réduction de la facture d'à peine 165 euros sur l'année, en baissant la TVA uniquement sur l'électricité et seulement pendant 4 mois. Ce sont des cacahuètes. Ces politiques déconnectés de la réalité, ça suffit ! Il est temps de faire entendre une autre voix. Il faut mettre la pression sur le gouvernement pour aller vers une réelle réduction de la TVA sur l'énergie.

Venez dire BASTA à ce gouvernement, ce 27 février, à 13h, Gare centrale. www.ptb.be/basta

Energieprijzen: de regering lacht ons uit!

Onze elektriciteits- en gasrekeningen worden onbetaalbaar. Ze stijgen dit jaar tot 2800 euro. Tegelijk maakt Engie Electrabel miljarden winst. De PVDA eist al maanden dat de BTW wordt verlaagd tot 6% op alle energierekeningen. Daarnaast moeten we de multinationals laten betalen door belasting te heffen op hun over-winsten. Maar wat heeft de regering besloten? Een verlaging van de factuur met nauwelijks 165 euro over het hele jaar, door de BTW alleen op elektriciteit te verlagen en dat slechts voor 4 maanden. Dit is peanuts. We hebben genoeg van deze onaangepaste politici! Het is tijd om een andere stem te laten horen. Wij moeten druk uitoefenen op de regering om te komen tot een reële verlaging van de BTW op energie.

Kom mee BASTA zeggen tegen deze regering, op 27 februari, om 13.00 uur, Central Station. www.pvda.be/basta

PTB SOCIAL AUTHENTIQUE ACTIF

PVDA SOCIAAL AUTHENTIEK ACTIEF

SOCIALE ACTIE

Verhoging van de energietarieven

Vraag steun bij het OCMW

Het OCMW van Schaarbeek heeft een dienst die zich uitsluitend bezighoudt met problemen rond energie. Zijn taak: preventieve en curatieve acties invoeren én Schaarbekenaren die het moeilijk hebben en/of hun energiefactuur niet kunnen betalen een duurzame toegang bieden tot verwarming, elektriciteit en water.

HOE STEUNT HET OCMW U?

- Administratieve steun en advies (begrijpen van de facturen of de afrekeningen, uitleg over de sociale procedures en maatregelen, advies om van leverancier te veranderen...).
- Onderhandelen van afbetalingsplannen.
- Openen van rechten (sociaal tarief, beschermde afnemers...) en opvolging via budgetbegeleiding.
- Tenlasteneming van eventuele onbetaalde bedragen en/of jaarfacturen op basis van een sociaal onderzoek.
- Steun bij het beheer van het energieverbruik.
- Toekenning van een verwarmingstoelage via het Sociaal Verwarmingsfonds.
- Advies over rationeel energiegebruik via begeleidingsworkshops.

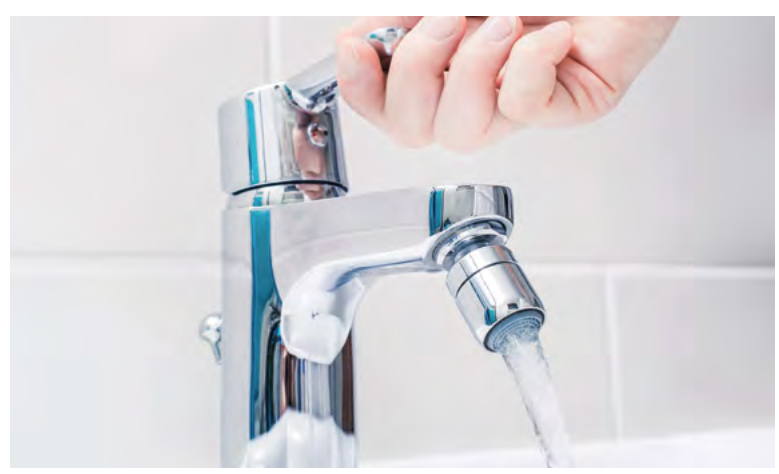


- Samenwerking met de preventie-eenheid van de schuldbemiddelingsdienst en doorverwijzing naar de workshops ter preventie van overmatige schuldenlast.

Alles verloopt in een alomvattend sociaal perspectief om ervoor te zorgen dat de aanvragers een menswaardig leven kunnen leiden!

"*In de afgelopen maanden is de toegang tot gas en elektriciteit voor veel burgers een groot probleem geworden. De stijgende prijzen en de distributiekosten baren heel wat gezinnen zorgen. De dienst Energie van het OCMW is er om de Schaarbekenaren te informeren, sensibiliseren en begeleiden, zodat energie voor niemand een luxeproduct is*", aldus Sophie Querton, Voorzitster van het OCMW.

INFO
Dienst Energie van het OCMW van Schaarbeek
02 435 50 30 (maandag tot donderdag van 08.30 tot 11.30 uur en van 13.00 tot 15.30 uur, vrijdag van 08.30 tot 12.00 uur)
info@ocmw-schaarbeek.brussels



TRIBUNE DÉMOCRATIQUE

Mobilité/Stationnement : Ne pas faire de Schaarbeek une île isolée !

La majorité (Défi-ECOLO/GROEN) vient de décider de modifier plusieurs sens de circulation au sein de la **maille Colignon-Josaphat**. Cette maille couvre une bonne part du territoire communal : de la rue des Palais à la Place Meiser.

Certaines modifications permettront peut-être de solutionner certains problèmes comme celui de la fluidité du carrefour Rogier/Chaussée d'Haecht.

Néanmoins, nous sommes **inquiets de voir que la Commune souhaite réaliser tous ces changements sans réaliser d'abord une phase test.**

Nous sommes également inquiets car **les différents quartiers « apaisés » risquent de devenir « désertés »** de toute personne souhaitant s'y rendre en voiture puisque les nouveaux sens de circulation vont détourner le trafic en ce compris celui des riverains et des visiteurs.

Par ailleurs, nous souhaitons que la Commune remette un **avis négatif sur l'augmentation des tarifs de stationnement** vu qu'il n'a pas été tenu compte par la majorité régionale ni du contexte social et économique ni de la qualité de vie des ménages bruxellois dont la nécessité de pouvoir entretenir des relations sociales, familiales et amicales et de recevoir des visiteurs automobilistes sans entrave idéologique disproportionnée.

Compte tenu de l'expérience menée en 2021 qui visait à offrir aux schaerbeekois 10 tickets permettant à leurs visiteurs de se garer gratuitement durant une demi-journée, **le cdH de Schaerbeek souhaite** qu'une solution structurelle soit mise en place au niveau régional afin d'**offrir à chaque ménage bruxellois un nombre défini de tickets de stationnement permettant à leurs visiteurs de se garer gratuitement une demi-journée ou une soirée**.

Nous souhaitons également qu'une réflexion soit initiée sur les catégories actuelles de bénéficiaires des **cartes de dérogation** et la possibilité de les **élargir** notamment **aux aidants proches.**

centre démocrate humaniste

Schaerbeek gaat voluit voor levenskwaliteit

Schaarbeek stelt als eerste Brusselse gemeente zijn autoluwe wijk voor. Met dit ambitieus plan, kiest Schaarbeek voluit voor levenskwaliteit. 3 dichtbevolkte wijken worden leefbaarder en verkeersveiliger. Dankzij de daling van het verkeer kunnen voetgangers en fietsers veiliger onze straten doorkruisen en hun boodschappen doen, zitten automobilisten niet meer vast in files en genieten pendelaars van stiptere trams en bussen. We krijgen ook meer ruimte om mekaar te ontmoeten en te ontspannen. Dat is goed voor de buurtbewoners, bezoekers en handelaars in het hart van onze gemeente.

De gemeente start nu een grote informatiecampagne om de burgers over de plannen te informeren. Wil je nu graag al meer weten? Dan vind je alle info op https://goodmove.1030.be.

Schaerbeek s'apaise !

Schaerbeek est la première commune de Bruxelles à mettre en œuvre le « plan quartiers apaisés ». Grâce à ce plan ambitieux, Schaerbeek fait le choix d'offrir aux habitants de trois quartiers densément peuplés une meilleure qualité de vie. En réduisant la circulation, nous permettrons aux piétons et cyclistes de parcourir nos rues et faire leurs courses de manière plus sécurisée, aux automobilistes qui ont besoin de leur voiture de circuler sans embouteillages et aux usagers des transports en commun de profiter de transports plus ponctuels. Améliorer l'espace public permettra également aux habitants de se rencontrer et tisser des liens sociaux, ce qui présentera un réel plus dans le quotidien de nos citoyens, de ceux qui leur rendent visite et les commerçants au cœur de nos quartiers.

L'administration communale lance une grande campagne d'information pour ses habitants. Si vous voulez en savoir plus, vous trouverez toutes les informations sur https://goodmove.1030.be.

ecolo GROEN mit #samensemble

Métro 3 : enthousiastes et vigilants

Le projet d'extension du Métro vers le Nord entre dans une nouvelle phase importante (permis, enquête publique). Les élus de la Liste du Bourgmestre (LB) ont toujours soutenu le développement des transports en commun et du métro, synonyme d'amélioration de la mobilité, de la qualité de vie dans les quartiers pour nos citoyennes, citoyens et pour leurs visiteurs, et de dynamisation économique. Nous sommes donc enthousiastes, même si nous savons que construire la ville de demain nécessite d'abord une phase de travaux impressionnants.

Si nous sommes enthousiastes, nous sommes aussi très vigilants. L'impact des chantiers sur l'espace public et la mobilité risquent d'être important et source de multiples nuisances, qui doivent être strictement encadrées par les acteurs du dossier (Beliris, STIB, Bruxelles Environnement) et par les responsables des chantiers. Nos autorités y veilleront !

Les nouveaux aménagements urbains inhérents aux constructions des 5 stations sur notre territoires (gare du Nord, Liedts, Colignon, Verboekhoven et Riga) doivent être bien pensés, soignés et préserver la qualité de nos quartiers, souvent connus pour leurs valeurs patrimoniales et esthétiques. L'information des citoyens doit aussi être complète car c'est un projet qui les concerne directement dans leur quotidien.

Enfin, nous savons et entendons les doutes sur le financement (régional et fédéral) de ce projet gigantesque. Nous comprenons les enjeux budgétaires suite à cette crise sanitaire, mais les Schaerbeekoises et les Schaerbeekois ne doivent pas faire les frais de ces problématiques, le risque étant de voir s'éterniser des chantiers par manque de moyens financiers pour les finaliser ou de voir diminuer la qualité des aménagements en surface. La Liste du Bourgmestre restera extrêmement attentive à ces aspects du dossier Métro Nord !

Liste Bourgmestre

ENSEIGNEMENT NÉERLANDOPHONE

Déclic vous accompagne pour l'inscription de vos enfants

Vous souhaitez inscrire votre enfant dans une école maternelle ou primaire néerlandophone pour l'année scolaire 2022-2023 ? Les inscriptions seront ouvertes entre le 7 et le 31 mars sur la plateforme inschrijveninbrussel.be.
En cas de difficulté, Déclic vous aide et vous accompagne dans cette démarche.
La bibliothèque néerlandophone "BIB Sophia" peut également vous conseiller (voir p. 11).



« *On regarde avec les parents quelle école est la plus opportune en fonction de leur situation géographique et bien sûr en fonction des besoins de l'enfant* », explique Abdelkarim El Yahyaoui, médiateur scolaire chez Déclic.

"*We kijken samen met de ouders welke school het meest geschikt is in functie van hun woonplaats en natuurlijk ook de behoeften van het kind*", aldus Abdelkarim El Yahyaoui, schoolbemiddelaar van Déclic.

Déclic est le service d'Accrochage et de Médiation scolaire de la commune de Schaerbeek. Il aide les élèves et leur entourage dans les démarches tout au long du parcours scolaire (recherche d'école, choix d'option, harcèlement, décrochage scolaire et absentéisme). L'équipe est à l'écoute des élèves, des parents et des professionnels en contact avec les jeunes. Une de ses missions est le soutien à la recherche d'une école et l'accompagnement pour l'inscription.

Déclic vient en aide notamment aux parents qui souhaitent inscrire leurs enfants dans une des écoles néerlandophones. « *On regarde avec les parents quelle école est la plus opportune en fonction de leur situation géographique et bien sûr en fonction des besoins de l'enfant* », explique Abdelkarim El Yahyaoui, médiateur scolaire chez Déclic.

DÉCLIC À VOTRE ÉCOUTE

Les parents peuvent contacter les équipes de Déclic et obtenir un rendez-vous pendant la période de préinscription en ligne (du 7 au 31 mars). « *Les parents peuvent nous appeler, nous envoyer un e-mail, nous contacter via WhatsApp ou encore se présenter directement dans nos bureaux* », précise Abdelkarim.

DES CONSEILS POUR LE CHOIX DE L'ÉCOLE

« *Généralement, je conseille aux parents de tenir compte des places disponibles dans les écoles, la distance domicile – école et de bien réfléchir au premier choix d'école qui est souvent décisif au moment de la préinscription. Ils peuvent consulter le site inschrijveninbrussel.be qui explique les démarches d'inscription* », conclut le médiateur de Déclic.

INFO
inschrijveninbrussel.be
Déclic, 121 rue Vanderlinden
02 240 63 08
0490 47 70 29 (WhatsApp)
declic@1030.be

Déclic fait partie du Programme de Prévention Urbaine de Schaerbeek
1030.be/ppu



NEDERLANDSTALIG ONDERWIJS

Déclic helpt u bij de inschrijving van uw kinderen

Wilt u uw kind in een Nederlandstalige school in Schaarbeek inschrijven voor het schooljaar 2021-2022? Inschrijven kan van 7 maart tot 31 maart op inschrijveninbrussel.be. Ondervindt u hier moeilijkheden bij, dan kan Déclic u begeleiden in dit proces. De BIB Sophia kan u ook helpen (zie p. 11).

Déclic is de dienst voor schoolinschakeling en bemiddeling van de gemeente Schaarbeek. Déclic helpt leerlingen en de mensen rondom hen bij alle stappen in hun hele schoolloopbaan (een school zoeken, richting kiezen, pestgedrag, schoolmoeheid en schoolverzuim). Zij staan open voor studenten, ouders en al wie beroepsmatig met jongeren in contact komt. Een van de taken van Déclic is ondersteuning bij het zoeken naar een school en bij de inschrijving.

Déclic helpt met name ouders die hun kinderen in een van de Nederlandstalige scholen willen inschrijven. "*We kijken samen met de ouders welke school het meest geschikt is in functie van hun woonplaats en natuurlijk ook de behoeften van het kind*", aldus Abdelkarim El Yahyaoui, schoolbemiddelaar van Déclic.

MAAK EEN AFSPRAAK MET DÉCLIC

Ouders kunnen contact opnemen met de Déclic-teams en een afspraak maken tijdens de onlinevoorinschrijvingen (van 7 tot 31 maart). "*Ouders kunnen ons bellen, een e-mail sturen, contact met ons opnemen via WhatsApp of rechtstreeks naar ons kantoor komen*", verduidelijkt Abdelkarim.

TIPS VOOR DE KEUZE VAN EEN SCHOOL

"*In het algemeen raad ik ouders aan om rekening te houden met de beschikbare plaatsen op de scholen en de afstand naar de school en goed na te denken over de eerste schoolkeuze, die vaak doorslaggevend is bij de voorinschrijving. Zij kunnen terecht op de website inschrijveninbrussel.be, waar de inschrijvingsprocedures worden toegelicht*", aldus de Déclic-bemiddelaar.



INFO
inschrijveninbrussel.be
Déclic, Vanderlindenstraat 121
02 240 63 08
0490 47 70 29 (WhatsApp)
declic@1030.be

Déclic maakt deel uit van het Stedelijk Preventieprogramma van Schaarbeek
1030.be/nl/spp

SCHAERBEEKOISE À L'HONNEUR

Ouvrir un commerce, c'est aussi sensibiliser sa clientèle

Virginie Hubain a lancé son commerce MIEU (Made In Europe) en 2017. Le concept : vendre des objets de décoration exclusivement fabriqués en Europe. Ou comment concilier le confortable avec le responsable ! On l'a rencontrée dans sa boutique à deux pas du parc du Cinquantenaire, aux confins de Schaerbeek.

Votre boutique est installée dans un quartier peu fréquenté par les clients schaerbeekois. Comment le décrivez-vous ?

Virginie Hubain : C'est un quartier international, familial et convivial. Quand on est arrivé rue du Noyer, il n'y avait pas d'autres commerces. On a dû se faire connaître et faire venir les clients. Cet été, deux chouettes boutiques ont ouvert à côté. Il y a encore quelques vitrines vides dans la rue. Ce serait sympa que d'autres commerçants les reprennent pour dynamiser un peu plus le quartier !

Que diriez-vous aux Schaerbeekois qui ne connaissent pas votre quartier ?

V.H. : Le quartier est agréable pour flâner après votre shopping. Il y a le très beau parc du Cinquantenaire juste à côté, qui propose notamment des musées. Visiter notre quartier, c'est aussi découvrir un coin de votre commune que vous ne connaissez pas et qui propose de chouettes concepts commerciaux.

Il y a beaucoup de jeunes commerçants innovants qui lancent des affaires à Schaerbeek. Vous vous identifiez à cette dynamique ?

V.H. : Oui tout à fait ! Et ces jeunes commerçants ont aussi envie de transmettre des valeurs à travers leur commerce. Ils veulent ouvrir un projet qui ait du sens. Chez MIEU par exemple, à travers le magasin, on sensibilise les gens à acheter de manière responsable et locale.

Avez-vous un conseil pour les jeunes commerçants schaerbeekois en devenir ?

V.H. : Mon conseil est simple : si tu crois en ton projet, ne réfléchis pas trop et fonce !

CARTE DE VISITE

Virginie Hubain a ouvert MIEU (Made In Europe) en 2017. « *Mon mari venait de créer un modèle de table avec un ami et on a voulu le mettre en vente. D'où l'idée de créer un espace commercial, avec d'autres objets fabriqués ici et en Europe. À cette époque, on a aussi acheté un appartement. Quand il a fallu l'aménager, on s'est mis à la recherche de meubles éco-responsables. On n'a rien trouvé dans les commerces que nous connaissions. Ça m'a poussé à créer un lieu où les productions éthiques et le savoir-faire européen étaient mis en avant.* »

MIEU est un concept store qui propose des articles de décoration et des objets du quotidien fabriqués en Europe. En 2017, Virginie a pu tester sa boutique durant deux mois dans un pop-up store à Etterbeek. Elle a ensuite trouvé un espace commercial rue du Noyer, à la frontière entre Schaerbeek, la Ville de Bruxelles et Etterbeek.

SCHAARBEKENAAR IN DE KIJKER

Een winkel openen betekent ook uw klanten bewust maken

Virginie Hubain opende haar winkel MIEU (Made In Europe) in 2017. Ze verkoopt er decoratievoorwerpen die uitsluitend in Europa zijn gemaakt. Elke aankoop is een verantwoorde keuze! We hebben met haar afgesproken in haar winkel op een steenworp van het Jubelpark, aan de rand van Schaarbeek.

Uw winkel ligt in een buurt die niet echt bekend is bij de Schaarbekenaren. Hoe zou u de buurt zelf omschrijven?

Virginie Hubain: Het is een internationale, gezinsvriendelijke en gezellige buurt. Toen we ons in de Notelaarsstraat vestigden, waren er geen andere winkels. We moesten naam maken voor onszelf en klanten naar onze winkel lokken. Deze zomer zijn er twee leuke winkeltjes naast de deur geopend. Er zijn echter wel nog enkele leegstaande panden in de straat. Het zou leuk zijn als er nieuwe handelaars zouden komen om de buurt wat levendiger te maken!

Wat zou u zeggen tegen de Schaarbekenaren die uw buurt niet kennen?

V.H.: Het is een leuke buurt om rond te wandelen na het winkelen. Het prachtige Jubelpark ligt vlakbij en bevat enkele niet te missen musea. Wanneer mensen onze buurt bezoeken, ontdekken ze ook een onbekend deel van hun gemeente, met leuke en originele winkelconcepten.

In Schaarbeek zijn er veel jonge innoverende handelaars die hun eigen zaak opstarten. Gaat u mee op die dynamiek?

V.H.: Uiteraard! En die jonge handelaars willen via hun zaak ook bepaalde waarden doorgeven. Ze willen een betekenisvol project uit de grond stampen. Bij MIEU is de winkel bijvoorbeeld een manier om mensen bewust te maken van verantwoordelijke en lokale aankopen.

Hebt u tips voor jonge Schaarbekenaren die hun eigen zaak willen opstarten?

V.H.: Een heel eenvoudige eigenlijk: denk niet te veel na en ga ervoor als je in je project gelooft!



Virginie a ouvert son commerce MIEU en 2017, « *un lieu où les productions éthiques et le savoir-faire européen sont mis en avant* », explique-t-elle.

Virginie opende in 2017 haar zaak MIEU, "*een winkel waarin ethische productie en Europese vakkennis in de verf worden gezet*", aldus Virginie.

VISITEKAARTJE

Virginie Hubain opende MIEU (Made In Europe) in 2017. "*Mijn man had met een vriend een tafel ontworpen en we wilden die verkopen. Vandaar het idee om een winkel te beginnen, met andere voorwerpen die hier en in Europa worden gemaakt. In die periode kochten we ook een appartement. Toen we het wilden inrichten, gingen we op zoek naar ecologisch verantwoorde meubels. In de winkels die we kenden, konden we niets vinden. Het overtuigde me om te starten met een winkel waarin ethische productie en Europese vakkennis in de verf worden gezet.*"

MIEU is een concept store met decoratie- en alledaagse voorwerpen van Europese makelij. In 2017 kon Virginie haar winkel twee maanden uittesten in een pop-up store in Etterbeek. Vervolgens stootte ze op een pand in de Notelaarsstraat, op de grens tussen Schaarbeek, de stad Brussel en Etterbeek.

MOBILITÉ

Trottinettes et vélos partagés : ne gênez pas les piétons !

De nouvelles solutions de mobilité active telles que les trottinettes et vélos partagés sont apparues à Bruxelles ces dernières années. Malheureusement, de nombreux utilisateurs les abandonnent au milieu du trottoir, gênant ainsi le déplacement des piétons.

Comme les transports en commun, le vélo personnel et la marche à pied, les trottinettes et vélos partagés sont une belle opportunité pour les adeptes de la mobilité durable. Pourtant, certaines personnes ont pris l'habitude de les abandonner n'importe où : au milieu du trottoir, devant l'entrée d'un immeuble, sur les dalles en relief permettant aux personnes malvoyantes de se diriger vers un passage piéton…

Avec le soutien de Schaerbeek, Bruxelles Mobilité a lancé une campagne pour rappeler ce message : ce type de comportement constitue une gêne et parfois un danger pour les piétons, notamment ceux à mobilité réduite ou accompagnés d'une poussette.

BON À SAVOIR

Ne pas laisser un passage d'au moins 1,5 mètre de large sur le trottoir ou gêner l'accès à un immeuble peut mener à une amende administrative de 350€ !

NOTRE CONSEIL

Après avoir utilisé une trottinette ou un vélo partagé, faites en sorte de le garer sans gêner les piétons, par exemple près d'arceaux vélo ou parallèlement au bord du trottoir.



MOBILITEIT

Deelsteps en -fietsen: denk aan de voetgangers!

De laatste jaren is het actief mobiliteitsnetwerk in Brussel sterk uitgebreid met onder meer de opkomst van deelsteps en -fietsen. Jammer genoeg laten heel wat gebruikers hun step of fiets op het voetpad liggen, waardoor ze voetgangers hinderen.

Net als verplaatsingen met het openbaar vervoer, met de fiets of te voet zijn deelsteps en -fietsen een uitstekende keuze voor iedereen die duurzaam met mobiliteit omgaat. Sommige mensen hebben echter de slechte gewoonte om ze overal te laten liggen: midden op het voetpad, voor de ingang van een gebouw, op tegels met reliëf die slechtzienden de weg naar een voetgangersoversteekplaats helpen vinden…

Met de steun van de gemeente Schaarbeek lanceerde Brussel Mobiliteit een campagne om mensen eraan te herinneren dat dit soort gedrag hinderlijk is en soms zelfs een gevaar vormt voor voetgangers, vooral voor mensen met beperkte mobiliteit of met een kinderwagen.

GOED OM TE WETEN

U loopt het risico op een boete van € 350 als u geen doorgang van minstens 1,5 m breed vrijlaat op het voetpad of als u de toegang tot een gebouw hindert!

ONS ADVIES

Nadat u een deelstep of -fiets gebruikt hebt, parkeert u hem zo dat voetgangers niet worden gehinderd, bijvoorbeeld in de buurt van fietsenrekken of evenwijdig aan de stoeprand.

SCHAEARBEEK agenda

FR **15, 16 et 17 février 19h-22h**

SOIRÉES D'INFOS PLAN MOBILITÉ GOOD MOVE

Découvrez le nouveau plan de mobilité dans votre quartier en participant à la soirée d'information organisée pour vous !
Pour qui ? Habitants, commerçants, représentants d'écoles ou de crèches et associations.
Quand ? Où ? Mardi 15 février (quartier Royale Sainte-Marie)
Mercredi 16 février (quartier Cage aux Ours)
Jeudi 17 février (quartier Azalées)
19h-22h en visioconférence
Inscriptions : goodmove.1030.be
goodmove@1030.be

NL **15, 16 en 17 februari 19u-22u**

INFOAVOND MOBILITEITSPLAN GOOD MOVE

Ontdek meer in detail het nieuwe mobiliteitsplan in uw wijk door deel te nemen aan de informatieavond die voor u wordt georganiseerd!
Voor wie? Bewoners, winkeliers, vertegenwoordigers van scholen of de kinderopvang en verenigingen.
Wanneer? Waar? Dinsdag 15 februari (Koninklijke Sint-Mariawijk)
Woensdag 16 februari (Berenkuilwijk)
Donderdag 17 februari (Azaleawijk)
19u-22u in videoconferentie
Inschrijven: goodmove.1030.be
goodmove@1030.be

Tous les lundis (sauf vacances scolaires) 13h30-14h30

COURS DE YOGA POUR FEMMES

Organisé par FEZA asbl, dans le cadre du Sport au Féminin
Tarif : 2€ par séance, abonnement de 5 séances
Inscription : FEZA – Espace Vogler, rue Vogler 38

Tous les 2e jeudis du mois 19h30-21h30

GROUPE DE PAROLE SUR LES TROUBLES BIPOLAIRES

L'asbl Le Funambule propose un groupe de parole par mois pour les personnes bipolaires et leurs proches.
Où : dans les locaux de la Ligue des Usagers des Services de Santé (LUSS), 7 rue Victor Oudart.
INFO : bipolarite.org

CONSEILS COMMUNAUX / GEMEENTERADEN:
23/02 - 30/03 - 27/04 - 25/05 - 29/06

SCHAERBEEK 1030 SCHAARBEEK

1030be	
1030be	
@achillecolignon	
Schaerbeek 1030 Schaarbeek	
1030.be	
02 244 75 11	

Chantiers en cours ou à débuter / Werven aan de gang of die zal beginnen

La durée mentionnée des travaux est théorique, hors congés officiels et intempéries. Des déviations sont prévues. / De vermelde duur van de werken is theoretisch, uitgezonderd officieel verlof en weerverlet. Omleidingen zijn voorzien.

Quartier/Wijk HELMET – HAMOIR

• **Vandevelde (30 → 60)**
Pose câbles, conduites et gaines : 02 + 03/2022
Kabels leggen, leidingen et omhulsels: 02 + 03/2022

• **Eekhoud**
Egouttage, trottoirs et asphaltage : → 02/2022 (égouttage)
Riolering,voetpaden en asfaltering: → 02/2022 (riolering)

Quartier/Wijk TERDELT - FLEURS/ BLOEMEN

• **Destrée**
Pose câbles et trottoirs : → 04/2022
Kabels leggen en voetpaden: → 04/2022

• **Glycines/Blauweregen (entre/tussen Lambermont et/en Claes)**
Trottoirs et asphaltage : → 05/2022
Voetpaden en asfaltering: → 05/2022

Quartier/Wijk JARDINS/BLOEMTUINEN

• **Courtens (coin/hoek Merckaert)**
Asphaltage : 03 ou 04/2022
Asfaltering: 03 of 04/2022

Quartier/Wijk CERISIERS/KERSELAREN

• **Square Vergotesquare**
Asphaltage : 04/2022
Asfaltering: 04/2022

Quartier/Wijk PLASKY

• **Lacomblé**
Distribution d'eau, pose câbles, trottoirs : 03 → 07/2022 (eau, câbles)
Waterdistributie, kabels leggen, voetpaden: 03 → 07/2022 (water, kabels)

Quartier/Wijk BIENFAITEURS/ WELDOENERS

• **Chazal (de/van Lambiotte à/tot Grande rue au Bois/Grotebosstraat)**
Asphaltage : 03/2022
Asfaltering: 03/2022

• **Impens**
Distribution d'eau, pose câbles, plateau, trottoirs : → 03/2022
Waterdistributie, kabels leggen, plateau, voetpaden: → 03/2022

• **Markelbach**
Egouttage, éclairage public, trottoirs : 04 → 10/2022 (égouttage)
Riolering, openbare verlichting, voetpaden: 04 → 10/2022 (riolering)

Quartier/Wijk COTEAUX/ WIJNHEUVELEN - JOSAPHAT

• **Av. Rogierlaan (de Haecht/Haacht à/ tot Deschanel)**
Réaménagement complet : → 06/2022
Volledig heraanleg: → 06/2022

Quartier/Wijk PALAIS/PALEIZEN – REINE/KONINGIN

• **Aerschot/Aarschot (De/Van n°/nr 114 à/tot 136)**
Construction de puits pour le futur métro : → 07/2022
Bouw van een put voor de toekomstige metro: → 07/2022

• **Haecht/Haacht (Reine/Koningin → Rogier)**
Egouttage, distribution d'eau, pose de câbles, voies de tram, réaménagement complet : → 08/2022
Riolering, waterdistributie, kabels leggen, tramsporen, volledig heraanleg: → 08/2022

• **Place Liedtsplein (info www.metro3.be)**
Déplacement installations concessionnaires : → 04/2022
Verplaatsing installaties nutsbedrijven: → 04/2022

• **Av. de la Reine/Koninginnelaan (Verte → rue Liedtsstraat)**
Réaménagement complet : 03 → 12/2022
Volledig heraanleg: 03 → 12/2022

Quartier/Wijk PARC JOSAPHATPARK

• **Bergé (L. Bertrand → Jenatzy)**
Asphaltage : 03/2022
Asfaltering: 03/2022

• **Jérusalem et/en Houffalize**
Distribution d'eau, pose câbles, réaménagement : → 05/2022
Waterdistributie, kabels leggen, heraanleg: → 05/2022

• **Renan (parc/park)**
Réaménagement : → 03/2022
Heraanleg: → 03/2022

Plus de détails sur les chantiers / Meer details over de werver:
1030.be/chantiers – 1030.be/nl/openbare-werken
Pour toute information / Voor alle informatie:
Service Travaux-Voiries / Dienst Wegen van de gemeente
02 244 75 21
Signaler une dégradation dans l'espace public ?
Een beschadiging in de openbare ruimte melden?
fixmystreet.brussels

SCHAEARBEEKinfo

Editeur responsable / Verantwoordelijke uitgever: Collège des Bourgmestre et Échevins de Schaerbeek - College van Burgemeester en Schepenen van Schaarbeek

Rédaction / Redactie: Philippe Vincke (02 244 72 33 - pvincke@schaerbeek.be)
Rédacteur en chef / Hoofdredacteur: Marc Weber

Votre prochain Schaerbeek Info (355) : 28 février
Uw volgende Schaarbeek Info (355): 28 februari

PEFC